

Haier

HTM-546W

HDD-546WM

HTM-566W

HTM-676W

HTM-546S

HDD-546SM

HTM-566S

HTM-676S

HTM-546B

HDD-546BM

HTM-526W

HTM-526S

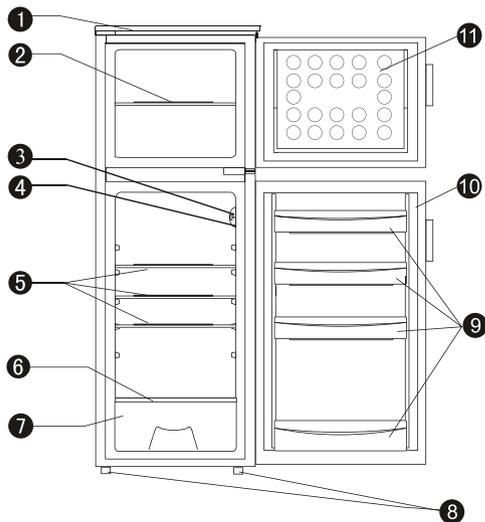
HTM-547W

LEDNICE S MRAZÁKEM



NÁVOD K OBSLUZE

Názvy součástí



- 1 Vrchní kryt
- 2 Drátěná police
- 3 Termostat a osvětlení
- 4 Zavírání dveří
- 5 Skleněné police
- 6 Kryt oddílu na ovoce a zeleninu
- 7 Oddíl na ovoce a zeleninu
- 8 Přední stavěcí nožičky
- 9 Oddíly ve dveřích
- 10 Těsnění dveří lednice
- 11 Dveře mrazáku

Děkujeme Vám, že jste si zakoupili tuto lednici s mrazákem Haier. Abyste při používání Vaší nové lednice dosáhli nejlepších výsledků, přečtěte si prosím jednoduché pokyny v této brožůře.

Prosím zajistěte, aby byly obalové materiály zlikvidovány podle platných požadavků na ochranu životního prostředí.

Pokud je spotřebič viditelně poškozen, nezapojujte jej do sítě a kontaktujte prodejní místo, ve kterém jste spotřebič zakoupili.

PŘIPOJENÍ K ELEKTRICKÉ SÍTI Pouze Velká Británie

Pro Vaši bezpečnost si prosím přečtěte následující informace.

Varování: Tento spotřebič musí být uzemněn.

Tento spotřebič pracuje při napětí 220-240 voltů a měl by být chráněn 13 amp pojistkou v zásuvce.

Tento spotřebič je dodáván se standardní 13 amp 3 kolíkovou zástrčkou vybavenou 13 amp pojistkou.

Pokud by bylo nutné vyměnit pojistku, musí být vyměněna za pojistku ohodnocenou 13 amp a schválenou podle BS1362.

Pokud dodaná síťová zástrčka neodpovídá zásuvce ve Vaší domácnosti nebo je z jakéholi jiného důvodu odstraněna, prosíme řídte se níže uvedenými pokyny o připojení 13 amp 3 kolíkové zástrčky.

Jak připojit 13 amp zástrčku

Důležité. Rozvodové kabely tohoto spotřebiče jsou zbarveny podle následujícího určení:

Zelenožlutá - uzemnění

Modrá – nulový vodič

Hnědá – vodič pod napětím

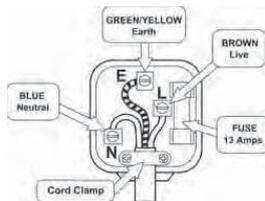
Pokud barvy neodpovídají označení koncovek Vaší zástrčky, postupujte následovně: **zelenožlutý** kabel musí být připojen do koncovky zásuvky, která je označena symbolem **E** nebo

symbolem uzemnění Δ nebo má **zelenou a žlutou** barvu.

Modrý kabel musí být připojen do koncovky označené **N** nebo do koncovky černé barvy.

Hnědý kabel musí být připojen do koncovky označené **L** nebo do koncovky červené barvy.

Ujistěte se, že je síťový kabel veden bezpečně pod kabelovou svorkou.



DĚKUJEME VÁM, ŽE JSTE SI ZAKOUPILI TENTO VÝROBEK HAIER

Tato brožura obsahuje informace, které budete potřebovat pro instalaci a provoz Vašeho nového spotřebiče.

Je důležité a užitečné si přečíst celou tuto příručku, abyste rozuměli, jak spotřebič používat bezpečně a efektivně.

Prosím ponechte si tuto brožuru na bezpečném místě, abyste se k ní mohli v případě potřeby vrátit.

Bezpečnostní pokyny

Tyto informace jsou poskytovány v zájmu Vaší bezpečnosti. Prosíme, přečtěte si je pozorně před instalací nebo používáním spotřebiče.

Dříve než se zbavíte staré mrazničky nebo ledničky se zámkem/úchytem připevněným ke dveřím, ujistěte se, že je uložen na bezpečném místě mimo dosah hrajících si dětí.

Jelikož staré chladicí zařízení může obsahovat chlorofluoruhlodivky, které škodí ozónové vrstvě, pro likvidaci jakéhokoli chladicího zařízení prosím kontaktujte Vaše místní oddělení pro odkládání odpadů, aby Vám poradili se správným způsobem likvidace.

Tento spotřebič smí být používán pouze ke stanovenému účelu, tj. ke skladování potravin v domácnosti, a neměl by být používán k žádnému jinému účelu.

Dojde-li k poškození hlavního kabelu, musí být z bezpečnostních důvodů vyměněn výrobcem, jeho servisním pracovníkem nebo podobně kvalifikovanou osobou.

Instalace

Umístěte spotřebič a nechte ho stát dvě až tři hodiny před prvním zapnutím, aby se systém mohl "usadit". Neumísťujte spotřebič vedle žádného zdroje tepla, např. sporáku, bojleru nebo na přímé sluneční světlo atd.

Mezi stranami spotřebiče a jakýmkoli vedle postaveným nábytkem nebo stěnou musí být ponechán prostor 10 cm, aby byla umožněna dostatečná cirkulace vzduchu. Tento spotřebič není určen k zabudování ("vestavění").

Instalujte na dostatečně pevný rovný povrch. Jakákoli nerovnost podlahy by měla být před instalací odstraněna, malé nerovnosti mohou být vykompenzovány upravením předních stavěcích nožiček.

POZNÁMKA: Pokud je spotřebič umístěn na koberec nebo na měkkou podlahovou krytinu, měli byste upravit přední stavěcí nožičky poté, co se spotřebič "usadil".

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

Tento spotřebič musí být používán pro elektrické napětí uvedené na typovém štítku spotřebiče, nedodržení používání správného napětí vede k ZÁNIKU záruky a může poškodit výrobek.

Tento spotřebič je určen pouze pro použití v domácnostech, jakékoli jiné použití může vést k zániku záruky a mohlo by být nebezpečné.

Tento spotřebič je určen pouze pro použití v budovách, nepoužívejte ho venku.

Přístupové plochy mohou být během provozu horké, používejte vždy držadla a knoflíky.

Aby nedošlo k zasažení elektrickým proudem, nenamáčejte kabely, zástrčky nebo spotřebič do vody nebo jiné tekutiny.

Nesazte se při provozu spotřebiče vyndavat potraviny silou.

Vypojte spotřebič ze zásuvky, když není používán a před čištěním. Před čištěním vyjměte potraviny.

Dojde-li k poškození hlavního kabelu, musí být vyměněn výrobcem, jeho pracovníkem servisu nebo podobně kvalifikovanou osobou, a to za rozvod stejného typu a označení, aby nedošlo k žádným rizikům.

Nepoužívejte spotřebič s poškozeným kabelem nebo zástrčkou nebo poté, co u spotřebiče došlo k poruše nebo byl jakkoli poškozen. Požádejte o radu prodejnu, ve které jste si spotřebič zakoupili.

Chladicí okruh nesmí být nijak poškozen.

Nevkládejte příliš velké potraviny, neboť by to mohlo být nebezpečné.

Nenechávejte kabel viset přes okraj povrchu nebo se dotýkat horkých povrchů.

Neumísťujte spotřebič na horký povrch, do blízkosti horkého povrchu a na přímé sluneční světlo.

Spotřebič může být přemísťován jen velmi opatrně.

Vždy připevněte zástrčku ke spotřebiči a poté zastrčte kabel do zásuvky ve zdi. Při odpojení vypněte vypínač (OFF), potom vytáhněte zástrčku ze zásuvky ve zdi.

Pro snížení rizika přerušení proudu je dodáván krátký napájecí kabel.

Pokyny pro použití

Odstraňte všechny obalové materiály a umyjte vnitřek spotřebiče vlažnou vodou s malým obsahem jedlé sody v poměru 1 čajová lžička na 1.2 litru (2 pinty) vody. Nepoužívejte detergenty nebo mýdla, neboť mohou působit na potraviny. Po vyčištění důkladně všechny části otřete.

Regulace teploty

Lednice je určena pro udržování vnitřní skladovací teploty přihrádek lednice mezi (**0 °C až + 10°C**).

Pro regulaci teploty je spotřebič vybaven nastavitelným termostatem, umístěným v přihrádce lednice. Termostat může být nastaven na hodnoty od 1 (nejteplejší) do 7 (nejchladnější). Pro normální provozní teplotu doporučujeme nastavit tlačítko termostatu do střední pozice a po několika hodinách upravit termostat na požadovanou teplotu. Je zde také poloha "0", při které jsou vypnuty přihrádky lednice a mrazáku. Prosím všimněte si, že takto nedojde k odpojení spotřebiče z hlavního přívodu. Spotřebič se odpojuje z hlavního přívodu vytažením síťové zásuvky ze zástrčky.

Pro nižší vnitřní teplotu nastavte tlačítko teploty termostatu na vyšší číslo. Pro vyšší vnitřní teplotu nastavte tlačítko termostatu na nižší číslo. Nicméně vnitřní teplota a nastavení ovládání teploty závisí na mnoha faktorech:

1. Změny okolní teploty.
2. Jak často jsou dveře spotřebiče otvírány a jak dlouho zůstávají otevřeny.
3. Množství a teplota potravin a nápojů ukládaných do spotřebiče.
4. Počasí a roční období, např. léto / zima.
5. Umístění spotřebiče a přiměřená cirkulace vzduchu po stranách a za spotřebičem.

Nikdy nedávejte do lednice horké nebo teplé potraviny a nenechávejte dveře otevřené na delší než nezbytně nutnou dobu, neboť to vede ke zvýšení teploty, k nadměrné vlhkosti a tedy ke zvýšení množství ledu v přihrádkách lednice / mrazáku.

Vnitřní osvětlení

T a produ t e vy aven LED sv tlem, zá aznic é o servisu ln
onta tu te EOF vym te

Skladování čerstvých potravin v lednici

Potraviny by měly být vždy řádně zabaleny do fólie a umístěny v sáčcích nebo skladovány ve vzduchotěsných nádobách. Tím se zabrání vysušení potravin a přenosu silných pachů některých potravin na ostatní potraviny.

Syrové maso skladujte zabalené v polyetylenových sáčcích nebo ve vzduchotěsných nádobách a umístěte ho do nejnižší přihrádky.

Zabraňte kontaktu syrového masa s vařenými potravinami. Pro Vaši bezpečnost skladujte syrové maso pouze dva nebo tři dny. Ovoce a zelenina by měly být důkladně omyty a umístěny do přihrádky na zeleninu/saláty.

Mléko a ostatní tekutiny by měly být pevně uzavřeny víčkem a umístěny do přihrádky

na lahve ve dveřích.

Skladování zmrazených potravin

Při prvním použití mrazáku nebo po odmrazování nastavte teplotu na tlačítku termostatu na hodnotu 7 alespoň po dobu dvou hodin před vložením potravin.

Poté ji nastavte

na požadovanou hodnotu.

Všechny mražené potraviny, které jste si zakoupili, by měly být umístěny do mrazáku co nejdříve, aby se zabránilo jejich rozmrazení.

Vždy byste měli dodržovat doporučení ke skladování uvedené výrobcem na obalu mražených potravin.

Zmrazování čerstvých potravin (Mrazák)

Zajistěte, aby bylo veškeré zmrazování provedeno ve velmi hygienických podmínkách, neboť zmrazování samo o sobě nesterilizuje potraviny. Nikdy nedávejte do mrazáku horké nebo teplé potraviny. Než uskladníte potraviny, zabalte je do plastických sáčků, hliníkové fólie nebo nádob na mražení a umístěte je do mrazáku tak, aby nebyly v kontaktu s již zmrazenými potravinami. Vzadu v této brožuře najdete technické údaje o maximálním možném množství čerstvých potravin v kilogramech, které mohou zmrazeny během 24 hodin při pokojové teplotě 25C. Nikdy nezmrazujte více než přípustné maximum.

Výroba ledových kostek (Zásobník na ledové kostky není součástí dodávky)

Nalijte vodu do zásobníku na ledové kostky tak, aby byl plný ze dvou třetin, a vložte ho

do mrazáku. Ledové kostky se vytvoří za cca 2 až 3 hodiny. Ledové kostky mohou být snadno vyjmuty mírným zakroucením zásobníku na ledové kostky nebo pomocí krátkého přelítí studenou vodou.

Postup při odmrazování ledničky

Lednička se automaticky odmrazuje vždy, když se zastaví kompresor. Odmražená voda stéká ze spotřebiče do sběrné nádoby umístěné na kompresoru v zadní části jednotky, kde se vypaří.

Postup při odmrazování mrazáku

Malá množství námrazy se nahromadí uvnitř mrazáku v závislosti na délce doby, po kterou jsou dveře ponechány otevřené, nebo podle množství proniklé vlhkosti. Je důležité zajistit, aby se netvořila žádná námraza nebo led na místech, kde by ovlivnila těsnění dveří. To by mohlo vést k pronikání vzduchu do spotřebiče a tedy ke stálého provozu kompresoru. Tenké nánosy ledu jsou celkem měkké a mohou být odstraněny kartáčem nebo plastovou škrabkou. Nepoužívejte kovové nebo ostré škrabky, mechanické přístroje nebo jiné prostředky ke zrychlení procesu odmrazování. Odstraňte veškerou uvolněnou námrazu ze dna spotřebiče. Pro odstranění tenké námrazy není nutné spotřebič vypínat. Před odstraňováním silných nánosů ledu odpojte přístroj ze sítě, vyprázdněte obsah mrazáku do lepenkových krabic a zabalte ho do silných příkrývek nebo vrstev papíru, aby zůstal chladný. Nejúčinnějšího odmrazování dosáhnete, pokud mrazák vyprázdníte, umístíte na jednu z polic kastrol s horkou vodou a zavřete dveře, abyste zrychlili proces odmrazování. Nezapomeňte umístit před spotřebič nádobu, aby zachytila tající se led.

Zvýšení teploty balíčků zmrazených potravin při odmrazování zkrátí jejich dobu skladovatelnosti. Pokud je obsah dobře zabalen a umístěn na chladné místo, může být takto ponechán několik hodin.

Zkontrolujte obsah předtím, než ho znovu vložíte do mrazáku. Pokud se některé potraviny rozmrazily, měly by být zkonsumovány během 24 hodin nebo uvařeny a znovu zmrazeny. Po ukončení odmrazování vyčistěte vnitřek roztokem teplé vody s malým množstvím jablečké sody a poté důkladně osušte. Stejným způsobem umyjte všechny vyjímatelné části a vložte je zpět. Zapojte spotřebič do sítě a nechte ho 2 až 3 hodiny na nastavení 7 předtím, než do mrazáku opět vložíte potraviny a nastavíte termostat na běžné nastavení (většinou nastavení 4).

Čištění a údržba

Před čištěním nebo údržbou musíte odpojit spotřebič z hlavního přívodu vytažením ze zásuvky. Přitom nikdy netahejte za hlavní kabel. Spotřebič odpojte tahem za samotnou zásuvku.

Pro vnitřní i vnější čištění spotřebiče doporučujeme použít teplou vodu a malé množství jablečké sody. Použijte 1 čajovou lžičku na 1,2 litru vody.

Pokud spotřebič nebude delší dobu používán, doporučujeme vyndat veškeré potraviny, vyčistit vnitřek spotřebiče a nechat dveře otevřené, aby mohl proudit vzduch a zabránilo se tak vzniku nepříjemných pachů.

Výpadek napájení

Pokud dojde k výpadku napájení kratšímu než 12 hodin, nechte dveře zavřené. Pokud je výpadek napájení kratší než 12 hodin, kvalita potravin by neměla být ovlivněna. Větší ochrany docílíte přikrytím spotřebiče dvěma nebo třema silnými příkrývkami. Pokud se předpokládá delší výpadek napájení, přemístěte pokud možno potraviny do jiného spotřebiče nebo na chladné místo.

Dlouhotrvající odpojení

Pokud byl výpadek napájení delší než 12 hodin, zkontrolujte obsah mrazáku.

Pokud se potraviny rozmrazily, uvařte je a znovu zmrazte nebo je ihned zkonzumujte.

Nikdy znovu nezmrazujte jednou rozmražené potraviny.

Pokud spotřebič správně nefunguje:

Prosíme, zkontrolujte následující body.

Nedošlo k výpadku napájení? (Ověřte zapnutí světla v domácnosti)

Byla vyhozena pojistka nebo se aktivoval přerušovač obvodu?

Byly dveře správně zavřeny?

Zkontrolujte, zda byl termostat správně nastaven.

Zkontrolujte, zda je zásuvka správně zapojená do sítě a zda je zapnutý přívod elektrické energie.

Zkontrolujte funkčnost příkonu do zásuvky. Zkuste zapojit jiný spotřebič.

Není teplota v místnosti příliš nízká nebo vysoká? (rozmezí provozní teploty mezi 16°C a 32°C)

Pokud spotřebič nebude delší dobu používán

Pokud spotřebič nebude delší dobu používán, postupujte následujícím způsobem: Odpojte lednici z hlavního přívodu vytažením zástrčky ze zásuvky. Vyčistěte a osušte vnitřek tak, jak je uvedeno pod názvem čištění spotřebiče. Nechte dveře otevřené, abyste zabránili vzniku nepříjemných pachů v době, kdy není spotřebič používán.

Než zavoláte servis

Prosím ověřte následující body:

1. Lednice nefunguje

Ověřte, zda je zástrčka správně zapojena do nástěnné zásuvky.

Ověřte proud v nástěnné zásuvce zapojením jiného spotřebiče. Pokud druhý spotřebič funguje, ověřte pojistku v zásuvce spotřebiče.

2. Provoz ledničky je hlučný

Zkontrolujte, zda je spotřebič uzemněn a zda není v kontaktu s jiným spotřebičem nebo kuchyňským nábytkem.

3. Lednice dostatečně nechladí

Pokud byly dveře příliš často otvírány, nebo byly nějakou dobu ponechány otevřené, bude chvíli trvat, než spotřebič dosáhne nastavené teploty.

Zkontrolujte, zda nedošlo ke snížení proudění vzduchu kolem lednice z důvodu nedostatečného volného prostoru.

POZNÁMKA: Následující charakteristiky by neměly být považovány za problém.

Mírný zvuk kapání způsobený pohybem chladiva v potrubí.

Kompresor pracuje při vysoké teplotě.

Co dělat a co ne

Ano- Syrové maso a drůbež skladujte pod uvařenými potravinami a mléčnými výrobky.

Ano – Nechte hlávkový salát, zelí, petržel a květák vcelku (na stonku).

Ano- Zabalte sýr nejdříve do pergamenového papíru a poté do polyetylenového sáčku tak, aby propustnost vzduchu byla co nejmenší. Pro dosažení nejlepších výsledků sýr vydejte z lednice hodinu před konzumací.

Ano- Zabalte syrové maso a drůbež volně do polyetylenové nebo hliníkové fólie, zabráníte tak jejich vysušení.

Ano- Zabalte ryby a vnitřnosti do polyetylenových sáčků.

Ano- Potraviny, které mají intenzivní pach nebo mohou téci, zabalte do polyetylenových sáčků nebo hliníkové fólie nebo je umístěte do vzduchotěsné nádoby.

Ano- Chléb řádně zabalte, aby zůstal čerstvý.

Ano- Bílé víno, pivo a minerální vodu před podáváním vychladte.

Ano – Občas zkontrolujte obsah příhrádek.

Ano- Skladujte potraviny co nejkratší dobu, řiďte se daty uvedenými pod "Spotřebujte do" apod.

Ano - Skladujte průmyslově připravené potraviny podle pokynů uvedených na obalech

Ano- Vždy volte vysoce kvalitní čerstvé potraviny a ujistěte se, že jsou před zmrazením naprosto čisté.

Ano- Zabalte veškeré potraviny do hliníkových fólií nebo do kvalitních polyetylenových sáčků na potraviny a ujistěte se, že jsou vzduchotěsné.

Ano- Nechte volný přístup k otvorům ventilace spotřebiče.

Ano- Zajistěte, aby se při odmrazování nezvýšila teplota zmrazených potravin. Zvýšení teploty při odmrazování může zkrátit dobu skladovatelnosti Vašich potravin.

Ne – Nepokryvejte police v lednici žádným ochranným materiálem, který by mohl zabránit proudění vzduchu.

Ne- Neskladujte ve Vaší lednici jedovaté nebo jinak nebezpečné látky. Lednice je určena pouze pro skladování potravin.

Ne- Nekonzumujte potraviny, které byly v lednici skladovány příliš dlouho.

Ne- Neskladujte vařené a čerstvé potraviny společně ve stejné nádobě. Měly by být zabaleny a skladovány odděleně.

Ne- Nenechte rozmrazené potraviny nebo jejich šťávu kapat na již uložené potraviny.

Ne- Nenechávejte dveře dlouho otevřené, neboť to vede k nákladnému provozu spotřebiče a způsobuje nadměrnou tvorbu ledu.

Ne- Nepoužívejte pro odstraňování ledu ostré předměty, jako jsou nože nebo vidličky.

Ne- Nepoužívejte fény na vlasy nebo elektrické spotřebiče pro odmrazení, používejte pouze předměty doporučené výrobcem.

Ne- Nedávejte do spotřebiče horké potraviny. Nechte je nejdříve vychladnout.

Ne- Nedávejte do mrazáku lahve s tekutinami nebo plechovky s perlivými nápoji, mohly by se roztrhnout.

Ne- Nepodávejte dětem zmrzlinu a ledové kostky přímo z mrazáku. Nízká teplota může způsobit 'mrazové popáleniny' rtů.

Ne- Nezkoušejte uchovávat rozmrazené potraviny; měly by být spotřebovány do 24 hodin nebo uvařeny a znovu zmrazeny.

Ne – Nikdy nepoškozujte chladicí okruh

DŮLEŽITÉ POKYNY PRO LIKVIDACI



Jako zodpovědní obchodníci dbáme na životní prostředí.

Proto Vás žádáme, abyste se řídili správným postupem pro likvidaci Vašeho výrobku, baterií a obalových materiálů. Pomůže to k uchování přírodních zdrojů a zajištění recyklace způsobem, který chrání zdraví a životní prostředí.

Musíte odložit tento výrobek a jeho obal podle místních zákonů a nařízení. Jelikož tento výrobek obsahuje elektronické součástky a někdy baterie, výrobek a jeho příslušenství musí být po skončení doby životnosti odložen odděleně od běžného domácího odpadu.

Kontaktujte Vaše místní úřady, abyste se dozvěděli, jak ho správně likvidovat a recyklovat.

Tento výrobek by měl být odvezen do Vašeho místního sběrného bodu k recyklaci. Některá sběrná místa přijímají spotřebiče zdarma.

Omlouváme se za veškeré obtíže, způsobené malými nesrovnalostmi v těchto pokynech, ke kterým může docházet v důsledku zlepšování a vývoje výrobku.

Haier

HTM-546W
HTM-546S
HTM-546B
HTM-547W

HDD-546WM
HDD-546SM
HDD-546BM

HTM-566W
HTM-566S
HTM-526W

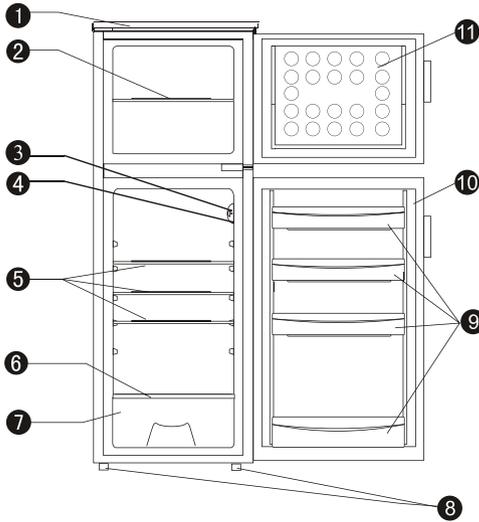
HTM-676W
HTM-676S
HTM-526S

FRIGO CONGELATORE



ISTRUZIONI D'USO

CONTENUTO



- 1) Top di chiusura
- 2) Griglia
- 3) Termostato e Lampadina
- 4) Interruttore della porta
- 5) Ripiani in vetro
- 6) Ripiano di copertura del cassetto frutta verdura
- 7) Cassetto frutta e verdura
- 8) Piedini frontali regolabili
- 9) Balconcini
- 10) Guarnizione della porta frigorifero
- 11) Porta della cella freezer

La nostra azienda è impegnata costantemente a migliorare i suoi prodotti. Per questo motivo i dati forniti non sono impegnativi e possono subire modifiche ritenute necessarie al miglioramento della produzione e i modelli sono soggetti a variazioni senza preavviso.

Grazie per aver acquistato un frigorifero Haier. Per ottenere prestazioni ottimali, si consiglia di leggere le semplici istruzioni riportate nel presente opuscolo.

Accertarsi che il materiale da imballaggio venga smaltito in conformità con le normative ambientali in vigore.

In caso di danni visibili all'apparecchio, non collegarlo all'alimentazione e contattare il rivenditore da cui è stato acquistato.

COLLEGAMENTO ELETTRICO Solo Regno Unito

Per la propria sicurezza, leggere le seguenti informazioni

Avvertenza: questo apparecchio deve essere dotato di messa a terra.

Questo apparecchio funziona a partire da 220-240 volt e deve essere protetto da una valvola da 13 amp nella spina.

L'apparecchio si collega all'alimentazione di rete tramite una spina a 3 poli da 13 amp. La tensione nominale deve essere di 230 volt e l'apparecchio va protetto tramite un fusibile da 13 amp situato nella presa.

L'apparecchio viene fornito con una presa standard a 3 poli da 13 amp, dotata di un fusibile da 13 amp. Qualora sia necessario sostituire il fusibile, utilizzare un fusibile da 13 amp, conforme a BS1362.

Se la spina di rete fornita non è adatta alla presa di corrente presente in casa o viene rimossa per qualsiasi motivo, collegare una spina a 3 poli da 13 amp seguendo le istruzioni riportate di seguito.

Collegamento di una spina da 13 amp.

Importante. I fili del cavo di rete di questo apparecchio sono colorati in base al seguente codice:

Verde e giallo - terra

Blu - neutro Marrone – fase

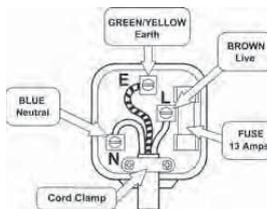
Dal momento che i colori potrebbero non corrispondere ai contrassegni che identificano i terminali della spina, procedere come segue: il filo **verde e giallo** deve essere collegato al terminale della spina contrassegnato dalla lettera

E o dal simbolo di terra Δ o di colore **verde e giallo**.

Il filo **blu** deve essere collegato al terminale contrassegnato con la lettera **N** o di colore nero.

Il filo **marrone** deve essere collegato al terminale contrassegnato con la lettera **L** o di colore rosso.

Accertarsi che il cavo di rete sia ben fissato nell'apposito morsetto.



GRAZIE PER AVER ACQUISTATO QUESTO PRODOTTO HAIER

Questo opuscolo contiene le informazioni necessarie per installare e mettere in funzione l'apparecchio.

È consigliabile dedicare qualche minuto alla lettura di questo utile documento, al fine di comprendere come utilizzare l'apparecchio in maniera sicura ed efficiente. Conservare questo opuscolo in un luogo sicuro per poterlo consultare in caso di necessità.

Informazioni di sicurezza

Queste informazioni sono fornite nell'interesse dell'utente per garantirne la sicurezza. Prima di procedere all'installazione e all'uso dell'apparecchio, leggere attentamente quanto riportato di seguito.

In caso di sostituzione di un vecchio congelatore o frigorifero con sportello dotato di lucchetto o di fermo, accertarsi che questo venga lasciato in condizioni sicure per evitare che bambini possano entrarvi per gioco e rimanervi intrappolati.

Dal momento che i vecchi apparecchi di refrigerazione possono contenere CFC dannosi per lo strato di ozono, per lo smaltimento è opportuno rivolgersi all'ente locale preposto allo smaltimento dei rifiuti per ottenere indicazioni sulle procedure corrette da adottare.

Questo apparecchio deve essere utilizzato solo per gli scopi previsti, ovvero il congelamento e la conservazione di generi alimentari per uso domestico, e non può essere adoperato per fini diversi. Per evitare pericoli, in caso di danni al cavo di alimentazione rivolgersi al produttore, a un suo addetto all'assistenza o a una persona ugualmente qualificata per sostituirlo.

Installazione

Collocare l'apparecchio in posizione e attendere due o tre ore prima di accenderlo per la prima volta per consentire al sistema di assestarsi. Non collocarlo in prossimità di fonti di calore, quali fornelli o caldaie, e verificare che non sia esposto alla luce solare diretta.

Per garantire un'adeguata ventilazione, lasciare uno spazio di almeno 10 cm tra le superfici laterali dell'apparecchio ed eventuali mobili o pareti adiacenti. L'apparecchio non è progettato per essere installato a incasso.

Sistemare l'apparecchio su una superficie piana e stabile, livellando eventuali irregolarità prima dell'installazione. Piccole dislivelli possono essere compensati regolando i piedini anteriori.

NOTA: in caso di collocazione su un tappeto o su un rivestimento morbido del pavimento, regolare nuovamente l'altezza dei piedi anteriori dopo aver atteso

IMPORTANTI INFORMAZIONI DI SICUREZZA

Questo apparecchio deve essere utilizzato alla tensione indicata sulla targhetta delle specifiche situata alla base dello stesso; la mancata osservanza di questa disposizione renderà NULLA la garanzia e potrebbe provocare danni al prodotto.

Questo apparecchio è stato progettato esclusivamente per uso domestico, qualsiasi altro uso può invalidare la garanzia e risultare pericoloso.

Questo apparecchio è destinato unicamente all'uso in casa, non utilizzarlo all'aperto.

Durante il funzionamento dell'apparecchio, le superfici accessibili possono raggiungere temperature elevate; utilizzare sempre maniglie e pomelli.

Per evitare il pericolo di scosse elettriche non immergere cavi, spine o l'apparecchio stesso in acqua o altri liquidi.

Non tentare di rimuovere cibo incastrato mentre il prodotto è in funzione.

Scollegare il congelatore dall'alimentazione quando non è in uso e prima di effettuarne la pulizia. Rimuovere il cibo prima di pulire l'apparecchio.

Per evitare pericoli, in caso di danni al cavo di alimentazione di rete rivolgersi al produttore, a un suo addetto all'assistenza o a una persona ugualmente qualificata per sostituirlo con un cavo che presenti le stesse caratteristiche.

In caso di danni al cavo o alla spina o se si verificano problemi di funzionamento o danni di qualsiasi tipo, non utilizzare l'apparecchio. Rivolgersi al rivenditore da cui l'apparecchio è stato acquistato per richiedere assistenza.

Il circuito di raffreddamento non deve essere danneggiato in alcun modo.

Per evitare pericoli, non inserire alimenti di dimensioni eccessive.

Non lasciare che il cavo rimanga sospeso al bordo della superficie o a contatto con superfici calde.

Non collocare l'apparecchio a contatto o in prossimità di superfici calde o esposto alla luce solare diretta.

Prestare estrema attenzione durante lo spostamento dell'apparecchio.

Collegare sempre prima la spina all'apparecchio, quindi collegare il cavo alla presa a muro. Per scollegare l'apparecchio, portare l'interruttore in posizione OFF, quindi disinserire la spina dalla presa a muro.

Il cavo di alimentazione fornito è di lunghezza ridotta per evitare il rischio di inciampare.

Istruzioni d'uso

Togliere tutti i materiali da imballaggio e pulire l'interno dell'apparecchio usando acqua tiepida con un po' di bicarbonato di sodio in una proporzione di 1 cucchiaino per 1,2 litri (2 pinte) d'acqua. Non usare detergenti o saponi dato che potrebbero colorare il cibo. Dopo la pulizia, pulire tutte le parti con cura.

Controllo della temperatura

Il frigorifero è stato ideato per mantenere una temperatura interna di conservazione nella cella frigorifera tra **(0°C fino a + 10°C)**.

Per regolare la temperatura dell'apparecchio, utilizzare il termostato nel comparto frigorifero che si può impostare dal numero 1 (temperatura più calda) fino al numero 7 (temperatura più fredda). Per una temperatura normale di funzionamento vi consigliamo di impostare il termostato nel punto di mezzo e dopo un paio d'ore posizionare il termostato alla temperatura desiderata. La posizione "0" spegne il frigorifero e la cella freezer. Vi preghiamo di notare che la posizione "0" non scollega l'apparecchio dall'impianto elettrico. Per fare ciò dovrete togliere le spina dalla presa.

Per ottenere una temperatura interna più bassa impostare il termostato al numero più alto. Per ottenere una temperatura interna più alta impostare il termostato al numero più basso. Vi preghiamo di notare che la temperatura interna e la posizione di controllo della temperatura dipende da diversi fattori:

1. Temperature ambiente.
2. Il numero di apertura delle porte dell'apparecchio e i tempi di apertura.
3. La quantità e la temperatura di alimenti introdotti nell'apparecchio.
4. Le condizioni metereologiche e le stagioni, per esempio estate/inverno.
5. La posizione dell'apparecchio e un'adeguata circolazione d'aria sui lati e dietro l'apparecchio.

Non mettere mai alimenti molto caldi o caldi nell'apparecchio e non lasciare la aperta più del necessario dato che la temperatura può aumentare e causare un'eccessiva umidità e quindi aumentare la quantità di brina del frigorifero e di ghiaccio nella cella freezer.

La lampadina interna

T e il prodotto è dotato di luce a LED, si prega di contattare il Servizio Assistenza Incas EOF sostituirli

Conservazione di alimenti freschi nel frigorifero

L'alimento dovrebbe essere sempre coperto con foglio d'alluminio, o pellicola oppure conservato in sacchetti o contenitori ermetici. Questo evita la disidratazione dell' alimenti e il trasferimento di cattivi odori ad altri alimenti. Per conservare la carne cruda, avvolgetela in sacchetti per alimenti o contenitori ermetici e posizionatele nel ripiano più in basso. Conservare la carne cruda per non più di 2 -3 gg.

Il latte e altri liquidi devono essere chiusi con tappi e riposti nel balconcino delle bottiglie della porta.

Conservazione dei surgelati (nella cella freezer)

Quando il freezer viene usato per la prima volta o dopo operazioni di sbrinamento, posizionare il termostato sul 7 per almeno due ore, prima di conservare gli alimenti. Regolare successivamente il termostato alla posizione desiderata.

I surgelati acquistati devono essere riposti nel freezer al più presto per evitare lo scongelamento dell'alimento.

Seguire sempre le istruzioni per la conservazione indicate dal produttore sulla confezione dei surgelati.

Congelamento di cibo fresco (nella cella freezer)

Assicurarsi che le vostre operazioni di congelamento siano eseguite nelle migliori condizioni igieniche dato che il solo congelamento non sterilizza l'alimento. Prima di conservare l'alimento, imballarlo in sacchetti per alimenti, fogli di alluminio o sacchetti ermetici e riporlo nella cella freezer evitando che entri in contatto con alimenti già congelati. Vedete la pagina tecnica in fondo a questo libretto per le quantità massime permesse in chilogrammi di alimenti freschi che possono essere congelati in 24 ore con una temperatura ambiente di 25°C. Non congelare più del massimo consentito.

Produzione di cubetti di ghiaccio (vaschetta del ghiaccio non inclusa)

Versate dell'acqua nella vaschetta dei cubetti di ghiaccio fino a due terzi e mettetela nel freezer. I cubetti di ghiaccio si creano in circa 2 fino a 3 ore. I cubetti di ghiaccio si possono togliere facilmente girando la vaschetta o versando dell'acqua fredda per un paio di secondi.

Processo di sbrinamento del frigorifero

Il processo di sbrinamento del frigorifero è automatico.

L'acqua di condensa scola dall'apparecchio in una vaschetta posta sulla testa del motore nel retro dell'apparecchio, dove evapora.

Processo di sbrinamento del freezer

Piccole quantità di ghiaccio si formano nel freezer in funzione delle aperture della porta o della quantità di umidità introdotta. Assicurarsi che non si formi brina o ghiaccio in punti che possono influenzare il meccanismo di chiusura della porta. Non usare raschietti metallici o affilati, dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento. Togliere tutta la brina dal fondo dell'apparecchio. Per la rimozione della brina fine non è necessario spegnere l'apparecchio. Per la rimozione dei depositi di ghiaccio, il freezer dovrà essere svuotato e l'apparecchio scollegato dalla presa elettrica. Posizionare un contenitore sotto il punto di scolo del freezer per raccogliere l'acqua durante lo scioglimento del ghiaccio.

Alla fine dello sbrinamento pulite l'interno con una soluzione di acqua calda e un po' di bicarbonato di sodio e poi asciugatelo con cura. Pulire tutte le parti removibili nello stesso modo e riposizionarle. Ricollegare l'apparecchio alla presa d'alimentazione e posizionare per 2-3 ore il termostato sul 7 prima di reintrodurre il cibo nel freezer e successivamente rimettere il termostato nella posizione desiderata.

Pulizia e manutenzione

Prima di eseguire qualsiasi pulizia o manutenzione, dovete scollegare l'apparecchio dall'elettricità togliendo la spina, Non togliere mai la spina tirando i cavi. Togliere la spina estraendola **dalla** presa.

Vi consigliamo di usare acqua calda con un po'di bicarbonato di sodio per pulire l'apparecchio sia all'interno che all'esterno. Usate un cucchiaino per 1,2 litri d'acqua.

Se l'apparecchio non è usato per un lungo periodo di tempo, vi consigliamo di togliere tutto il cibo, di pulire l'interno dell'apparecchio e di lasciare la porta aperta per permettere all'aria di circolare e quindi di evitare cattivi odori.

Interruzione di corrente

Nel caso avvenga un'interruzione di corrente per un periodo inferiore alle 12 ore, tenete la porta chiusa. Gli alimenti congelati non dovrebbero subire conseguenze nel caso di un'interruzione di meno di 12 ore.

Lunghi periodi di inattività

Se l'interruzione della corrente supera le 12 ore, controllare il contenuto del freezer.

Se il cibo si è scongelato, cucinatelo e ricongelate**lo** o mangiatelo immediatamente.

Non ricongelare mai il cibo scongelato.

Se l'apparecchio non funziona correttamente:

Controllate i seguenti punti:

C'è un'interruzione di corrente? (Controllate accendendo una lampada di casa).

È Saltato un fusibile o l'interruttore automatico?

Le porte sono state chiuse correttamente?

Controllare che il termostato sia impostato correttamente.

Controllare che la spina sia correttamente inserita nella presa a muro e che l'interruttore sia acceso.

Controllare che la presa d'alimentazione funzioni. Provate con un altro apparecchio.

Se la temperatura ambiente è troppo calda o fredda. (la temperatura di funzionamento deve essere tra i 16°C e i 32°C)

Se l'apparecchio rimane inattivo per un lungo periodo:

Se l'apparecchio rimane inattivo per un lungo periodo di tempo, procedere come segue:

Scollegarlo dall'alimentazione di rete rimuovendo la spina dalla presa a muro. Pulire e asciugare le superfici interne secondo le indicazioni fornite nella sezione sulla pulizia dell'apparecchio. Lasciare aperte le porte per evitare la formazione di cattivi odori mentre l'apparecchio rimane inattivo.

Prima di rivolgersi all'assistenza

Controllare quanto indicato di seguito:

1. l'apparecchio non funziona

Controllare che la spina sia correttamente inserita nella presa a muro.

Collegare un altro apparecchio alla presa a muro per verificare che vi sia corrente, se questo funziona, verificare l'integrità del fusibile situato nella spina dell'apparecchio.

2. l'apparecchio è rumoroso

Verificare che l'apparecchio sia in piano e che non sia a contatto con altri apparecchi o mobili della cucina.

3. l'apparecchio non raffredda a sufficienza

Se le porte sono state aperte troppo spesso o lasciate aperte per un po', ci vorrà del tempo affinché l'apparecchio raggiunga la temperatura impostata.

Verificare che la circolazione dell'aria intorno all'apparecchio non si sia ridotta a causa di spazio insufficiente.

AVVISO: Le seguenti caratteristiche non devono essere considerate come un problema.

Un ronzio leggero causato dal refrigerante che passa attraverso i tubi.

Il compressore che funziona a alte temperature.

Cosa fare e cosa non fare

Si – Tenete carne fresca e pollame nella parte inferiore del frigorifero.

Si – Lasciare lattuga, cavolo, prezzemolo e cavolfiore col gambo.

Si – Avvolgere il formaggio prima in una carta da formaggio e poi in un sacchetto di plastica per alimenti verificando di aver eliminato l'aria. Per ottenere i migliori risultati, lasciatelo fuori dal frigo per un'ora prima di mangiarlo.

Si – Avvolgere carne e pollami freschi in pellicola per alimenti o alluminio. Questo consente di evitare che si seccino.

Si – Avvolgere pesce e frattaglie in sacchetti per alimenti.

Si- Avvolgere alimenti con un odore forte o con la tendenza a seccarsi, nei sacchetti per alimenti o alluminio o riporli in un contenitore ermetico.

Si – Avvolgere bene il pane per tenerlo fresco.

Si- Raffreddare vini bianchi, birra, e acqua minerale prima di servirli.

Si- Seguire le indicazioni di conservazione e scadenza sulle confezioni.

Si – Scegliere sempre alimenti freschi di alta qualità e accertarsi che siano ben puliti prima di conservarli.

Si – Avvolgere tutti gli alimenti in pellicola di alluminio o sacchetti per alimenti verificando di aver eliminato l'aria.

Si- Assicurarsi che il cibo congelato non aumenti di temperatura durante lo sbrinamento, potrebbe ridurre la durata del vostro cibo.

No - Coprire i ripiani con dei materiali di protezione che potrebbero ostruire la circolazione dell'aria.

No – Conservare sostanze velenose o pericolose nell'apparecchio. L'apparecchio è stato progettato unicamente per la conservazione di generi alimentari.

No – Consumare alimenti rimasti congelati per un periodo di tempo eccessivo.

No - Conservare insieme cibi freschi e cucinati nello stesso contenitore. Bisogna impacchettarli e conservarli separatamente.

No - Lasciare che gli alimenti scongelati o i succhi gocciolino nel cibo già conservato.

No – Lasciare le porte aperte per lunghi periodi. Ciò aumenterebbe il consumo energetico dell'apparecchio e provocherebbe la formazione di ghiaccio eccessivo.

No – Utilizzare oggetti appuntiti, come coltelli o forchette, per rimuovere il ghiaccio.

No – Utilizzare asciugacapelli o apparecchi elettrici per lo sbrinamento, utilizzare unicamente dispositivi consigliati dal fabbricante.

No – Introdurre alimenti caldi nell'apparecchio. Attendere prima che si raffreddino.

No – Collocare bottiglie piene di liquido o lattine sigillate contenenti bibite gasate nel congelatore: potrebbero rompersi.

No – Dare ai bambini gelati o ghiaccioli appena tirati fuori dal congelatore. La bassa temperatura potrebbe provocare "bruciate da freddo" sulle labbra.

No – Tentare di mantenere congelati alimenti che si sono scongelati; tali alimenti vanno consumati entro 24 ore o cotti e ricongelati.

No - Danneggiare il circuito refrigerante.

ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LO SMALTIMENTO



ai sensi dell'art.26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n.49 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)"

il simbolo del cassonetto barrato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrotecnici ed elettronici.

In alternative alla gestione autonoma è possibile consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400m² è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negative sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

Haier

HTM-546W

HDD-546WM

HTM-566W

HTM-676W

HTM-546S

HDD-546SM

HTM-566S

HTM-676S

HTM-546B

HDD-546BM

HTM-526W

HTM-526S

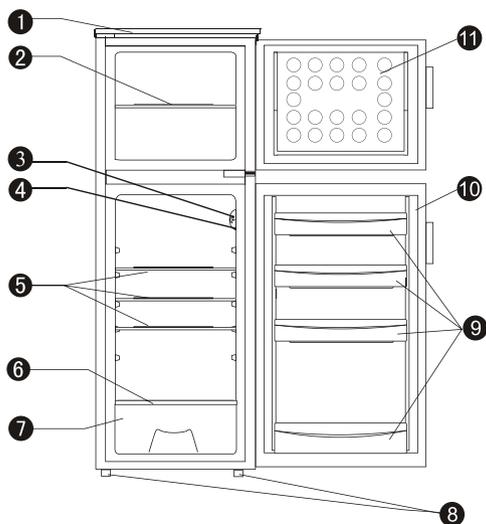
HTM-547W

KOELKAST VRIEZER



GEBRUIKSAANWIJZING

Benaming onderdelen



- 1 Bovenste afdekplaat
- 2 Rekje
- 3 Thermostaat en lampje
- 4 Deurknop
- 5 Glazen legplaten
- 6 Afdekplaat lade
- 7 Lade
- 8 Instelbare voetjes
- 9 Deurrek
- 10 Afdichting deur koelkast
- 11 Deur diepvriezer

Wij danken u voor uw aankoop van deze koelkast-vriezer. Om het beste rendement uit dit product te kunnen halen, verzoeken wij u deze eenvoudige instructies door te nemen.

Gelieve de verpakking op te ruimen conform de milieubepalingen.

Wanneer het toestel duidelijk is beschadigd, mag het niet worden aangesloten op de stroomverbinding en dient u contact op te nemen met de winkel waar het toestel werd aangekocht.

AANSLUITING ELEKTRICITEIT ENKEL UK

Houd om veiligheidsredenen onderstaande informatie in acht.

Waarschuwing: dit toestel moet worden geaard.

Dit toestel wordt aangesloten op 220-240 volt en dient beschermd te worden door een 13 ampère zekering in de stekker.

Dit toestel is uitgerust met een standaard 13 ampère stekker met 3 pinnen en een 13 ampère zekering.

Vervang de zekering, wanneer nodig, door een nieuwe zekering van 13 ampère goedgekeurd volgens de normen BS1362.

Indien de stekker van het toestel niet past voor uw stopcontact thuis of om een andere reden werd verwijderd, volg dan onderstaande instructies op omtrent het bedraden van een 13 ampère stekker met 3 pinnen.

Hoe een 13 ampère stekker bedraden.

Belangrijk. De draden in het snoer van dit toestel zijn gekleurd volgens de code:

Groen en geel: aarding

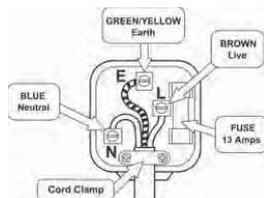
Blauw, bruin: onder spanning

Indien de kleuren niet overeenstemmen met de markeringen op uw stekker: verbind de **gele en groene** draad met de letter **E** of

met het aardingssymbool Δ of de kleur **geel en groen**.

De **blauwe** draad moet worden verbonden met N of de kleur zwart.

De **bruine** draad moet worden verbonden met L of de kleur rood.
Controleer of het snoer goed vastzit onder de klem.



DANK VOOR DE AANKOOP VAN DIT HAIER-PRODUCT

Deze gids bevat informatie die noodzakelijk is om het nieuwe toestel te installeren en in werking te stellen.

Het is belangrijk dat u deze gids aandachtig leest, de gids legt uit hoe het toestel veilig en efficiënt te gebruiken.

Bewaar deze gids op een veilige plaats als verdere referentie.

Veiligheidsinformatie

Deze informatie is belangrijk voor uw veiligheid. Lees aandachtig de informatie vooraleer het toestel te installeren en in gebruik te nemen.

Indien u een oude diepvries of koelkast verwijderd met een vergrendeling/haak aan de deur, controleer of deze op een veilige manier werd geblokkeerd en voorkom dat spelende kinderen vast komen te zitten.

Een oude koelkast kan CFC's bevatten die de ozonlaag kunnen aantasten. Contacteer uw lokaal afvalcentrum voor inlichtingen over hoe u de koelkast op een correcte manier kunt afdanken.

Het toestel mag enkel worden gebruikt voor het beoogde doel, nl. het bewaren van consumeerbaar voedsel en mag niet dienen voor andere doeleinden.

Laat een beschadigd snoer vervangen door de fabrikant of een vakman om gevaar te voorkomen.

Installatie

Installeer het toestel en wacht twee tot drie uur alvorens het voor de eerste maal in werking te stellen. Plaats het toestel niet naast een warmtebron zoals een fornuis, boiler of in het directe zonlicht.

Houd, voor een optimale luchtcirculatie, een ruimte van 10 cm vrij tussen de randen van het toestel en de omliggende kasten of muren. Dit toestel werd niet ontworpen als inbouwmeubel.

Installeer het toestel waterpas op een stevige oppervlakte; een oneffen vloer moet worden vereffend vooraleer het toestel wordt geïnstalleerd. Een kleine oneffenheid kan worden weggewerkt door de voetjes vooraan bij te stellen.

OPMERKING: Wanneer het toestel op een tapijt of een zachte vloer wordt geplaatst, dienen de voetjes vooraan te worden bijgesteld ééns het toestel is geïnstalleerd.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVORSCHRIFTEN

Respecteer het voltage vermeld op het plaatje onderaan het toestel; een verkeerd voltage zal de garantie tenietdoen en kan het product beschadigen.

Dit toestel is enkel bestemd voor huishoudelijk gebruik, andere doeleinden maken de garantie ongeldig en kunnen gevaarlijk zijn.

Dit toestel is enkel bestemd voor gebruik binnenshuis, niet buitenshuis.

Bepaalde oppervlaktes kunnen tijdens de inwerkingstelling heet worden, gebruik steeds de handgreep en de knoppen.

Dompel het snoer, de stekker of het toestel niet in water of een andere vloeistof en dit om elektrische schokken te voorkomen.

Haal de stekker uit het stopcontact wanneer het toestel niet wordt gebruikt of alvorens het schoon te maken. Verwijder het voedsel uit het toestel alvorens het schoon te maken.

Laat een beschadigd snoer vervangen door de fabrikant, de technische dienst of een vakman om gevaar te voorkomen.

Gebruik het toestel niet wanneer het snoer of de stekker is beschadigd of wanneer het toestel niet goed werkt of beschadigd is. Raadpleeg de winkel waar het toestel werd aangekocht.

Het koelcircuit mag in geen geval beschadigd worden.

Plaats niet te veel voedsel in de diepvries, dit kan leiden tot gevaar.

Laat het snoer niet hangen over een rand of in aanraking komen met warme oppervlaktes.

Plaats het toestel niet op of naast een warme oppervlakte, of in rechtstreeks zonlicht.

Wees extra voorzichtig bij het verplaatsen van het toestel.

Houd de stekker steeds verbonden aan het toestel en sluit de stekker dan pas aan op het stopcontact. Om de verbinding met de stroom te verbreken, draai de knop op OFF en haal de stekker uit het stopcontact.

Het toestel is uitgerust met een kort snoer om een verbreking van de stroomtoevoer te vermijden.

Gebruiksaanwijzingen

Verwijder al het verpakkingsmateriaal en was het toestel vanbinnen met lauwwater en wat zuiveringszout (1 koffielepel voor 1,5 liter water).

Gebruik geen detergent of zeep, dit kan schadelijk zijn voor het voedsel. Droog alle onderdelen goed af.

Temperatuur instellen

De koelkast werd ontworpen om een interne bewaar temperatuur te behouden in het koelcompartiment tussen 0°C en +10°C.

De interne temperatuur kan worden ingesteld via een thermostaat in het koelcompartiment, 1 is de warmste stand, 7 de koudste stand. Bij een normale werking is het aanbevolen de thermostaat in te stellen op de tussenstand, na enkele uren kan de thermostaat worden bijgesteld om de gewenste temperatuur te bekomen. Er is eveneens een 'off' positie "0" om de koelkast en de vriescompartimenten buiten werking te stellen. Bemerk dat dit echter niet betekent dat de verbinding met de stroomtoevoer is verbroken, hiervoor dient u de stekker uit het stopcontact te verwijderen.

Om een lagere temperatuur te bekomen, kunt u de thermostaat op een hoger nummer instellen. Om een hogere temperatuur te bekomen, kunt u de thermostaat op een lager nummer instellen. De interne temperatuur en de thermostaatinstellingen blijven echter afhankelijk van verschillende factoren:

1. Wisselende omgevingstemperatuur.
2. Hoe vaak de deur van het toestel wordt geopend en hoe lang de deur open blijft.
3. De hoeveelheid en de temperatuur van het voedsel en de drank die in het toestel wordt bewaard.
4. De weersomstandigheden en periode van het jaar, bijv. zomer/winter.
5. De plaats van het toestel en een goede luchtcirculatie aan de zijdes en de achterkant van het toestel.

Bewaar nooit heet of warm voedsel in het toestel en laat de deur niet langer dan nodig open gezien dit de temperatuur en de vochtigheid verhoogt en bijgevolg de vorming van ijs in de koelkast/vriescompartimenten verhoogt.

Het binnenlampje

T en het product is uitgerust met LED-verlichting, neem dan contact op met de klantenservice Incas EOF vervangen

Vers voedsel bewaren in de koelkast

Het voedsel dient steeds bedekt te zijn met folie of plasticfolie en dient te worden bewaard in zakjes of luchtdichte bewaar dozen. Dit voorkomt de uitdroging van het voedsel en de overdracht van de sterke geur van bepaald voedsel naar ander voedsel.

Bewaar rauw vlees op de onderste legplaat in polyethyleen zakjes of luchtdichte dozen.

Laat rauw vlees niet in contact komen met bereid voedsel. Bewaar rauw vlees slechts twee tot drie dagen. Fruit en groente dient goed gewassen te zijn en dient te worden bewaard in de groentebbox.

Bewaar melk en andere dranken in een afgesloten verpakking in het flessencompartiment in de deur.

Bevroren voedsel bewaren

Stel de thermostaat in op 7 bij het eerste gebruik of na ontdooiing van het toestel en wacht ten minste twee uur alvorens het voedsel te bewaren.

Nadien kan de thermostaat naar wens worden ingesteld.

Bewaar bevroren voedsel zo snel mogelijk na de aankoop in de vriezer om ontdooiing te voorkomen.

Houd de bewaarvoorschriften op de verpakking van het bevroren voedsel steeds in acht.

Vers voedsel invriezen

Zorg steeds voor voldoende hygiëne bij het invriezen; het invriezen op zich desinfecteert het voedsel niet. Bewaar nooit heet of zelfs warm voedsel in de vriezer. Verpak het voedsel in plastic zakjes, aluminiumfolie of diepvriesdozen en bewaar het in de vriezer zonder het in contact te laten komen met reeds bevroren voedsel. Raadpleeg de technische gegevens achteraan deze gids voor het maximum toegelaten aantal kilo vers voedsel dat in een periode van 24 uur kan worden ingevroren bij een kamertemperatuur van 25C. Overschrijd deze toegelaten hoeveelheid nooit.

Ijsblokjes maken (ijsblokjesvorm niet bijgeleverd)

Vul de ijsblokjesvorm met water tot het voor twee derden gevuld is en bewaar het in de vriezer. Na 2 tot 3 uur zijn de ijsblokjes gevormd. Een ijsblokje kan gemakkelijk worden verwijderd door de ijsblokjesvorm wat te wringen of eventjes onder koud water te houden.

Koelkast ontdoeien

Telkens de compressor stopt, wordt de koelkast automatisch ontdooid. Het ontdooid water verlaat de koelkast en wordt opgevangen in een lekbak boven de compressor aan de achterzijde van het toestel waar het verdampt.

IJs uit de vriezer verwijderen

In de vriezer wordt een kleine hoeveelheid ijs gevormd afhankelijk van hoe lang de deur open blijft of de ingebrachte hoeveelheid vocht. Het is belangrijk om na te gaan of er ijs wordt gevormd op plaatsen die een goed afgesloten deur belemmeren. Hierdoor zou lucht in het vriescompartiment kunnen penetreren wat kan leiden tot het continu draaien van de compressor. Een dun ijslaagje kan gemakkelijk verwijderd worden met een borstel of plastic schraper. Gebruik geen metalen of scherpe schraper, mechanische elementen of andere middelen om het ontdooiproces te bevorderen. Verwijder al het losgemaakte ijs van de bodem van het compartiment. Het is niet nodig het toestel uit te schakelen om een dunne ijslaag te verwijderen. Haal, bij het verwijderen van grote ijshoeveelheden, de stekker uit het stopcontact en bewaar de inhoud in dikke dekens of wikkel deze in papier om deze koud te houden. Voor een optimale ontdooiing, is het aanbevolen de vriezer te ledigen, een recipiënt met heet water op een rek te plaatsen en deur te sluiten om het proces te bevorderen. Vergeet niet een opvangvat vooraan onder de vriezer te plaatsen om het water van het ontdooid ijs op te vangen.

Een temperatuursstijging kan de bewaartijd van bevroren voedsel inkorten.

Goed afgedekt voedsel kan gedurende verschillende uren worden bewaard op een koele plaats.

Controleer het voedsel wanneer het terug in de vriezer wordt geplaatst, ontdooid voedsel moeten binnen de 24 uur worden geconsumeerd of worden gekookt en opnieuw ingevroren. Was nadat het ijs werd verwijderd, de binnenkant met lauwwater en wat zuiveringszout en maak goed droog. Was alle onderdelen op dezelfde wijze en breng ze terug op hun plaats. Verbind het toestel opnieuw met de stroomverbinding, stel de thermostaat in op stand 7 en wacht twee tot drie uur alvorens het voedsel opnieuw in de vriezer te bewaren en de thermostaat op de gewenste stand in te stellen, gebruikelijk stand 4.

Schoonmaak en onderhoud

Verbreek het contact met de stroomaansluiting door de stekker uit het stopcontact te halen, alvorens de diepvries schoon te maken of aan het onderhoud te werken. Trek niet aan het snoer maar wel aan de stekker zelf.

Het is aanbevolen de binnen- en buitenkant van het toestel schoon te maken met warm water en wat zuiveringszout. Gebruik 1 koffielepel voor 1,5 liter water.

Wanneer het toestel voor een langere periode niet wordt gebruikt, is het aanbevolen al het voedsel te verwijderen, de binnenkant van het toestel schoon te maken en de deur open te laten zodat de lucht kan circuleren en onaangename geurtjes worden voorkomen.

Probleem met stroomtoevoer

Wanneer de stroomtoevoer voor minder dan 12 uur onderbroken wordt, is het aanbevolen de deur dicht te houden. Wanneer het probleem minder dan 12 uur aanhoudt, zou dit geen invloed mogen hebben op het voedsel. Het voedsel kan extra beschermd worden door het te bedekken met twee of drie dikke dekens. Wanneer het probleem langer zal aanhouden, is het, indien mogelijk, aanbevolen het voedsel in een ander toestel of in een koude ruimte te bewaren.

Langere periodes buiten werking

Controleer de inhoud van de vriezer als het probleem met de stroomtoevoer langer dan 12 uur aanhoudt.

Indien het voedsel is ontdooid, dient het te worden gekookt en opnieuw te worden ingevroren of onmiddellijk geconsumeerd worden.

Vries ontdooid voedsel nooit opnieuw in. **Het toestel werkt niet correct:**

Controleer onderstaande punten:

Is er een probleem met de stroomtoevoer? (Controleer door het licht aan te schakelen)

Is de zekering gebroken of werd het circuit uitgeschakeld.

Is de deur goed gesloten?

Is de thermostaat correct ingesteld.

Ga na of de stekker goed op het stopcontact is aangesloten en het stopcontact ingeschakeld is.

Ga na of het stopcontact werkt, probeer een ander toestel.

Is de kamertemperatuur te hoog of te laag (werkingstemperatuur tussen 16°C en 32°C)

Wanneer het toestel voor een langere periode niet wordt gebruikt

Houd volgende punten in acht wanneer de koelkast voor een langere periode niet wordt gebruikt: Haal de stekker van de koelkast uit het stopcontact. Maak de binnenkant van het toestel schoon en droog af zoals vermeld in het hoofdstuk Schoonmaak. Laat de deur open om onaangename geurtjes te voorkomen.

Alvorens de technische dienst te contacteren

Controleer onderstaande punten:

1. De koelkast werkt niet.

Ga na of de stekker correct op het stopcontact is aangesloten.

Ga na of er stroomtoevoer is door een ander toestel op het stopcontact aan te sluiten; indien het andere toestel werkt, controleer dan de zekering in de stekker van het toestel.

2. De koelkast maakt geluid wanneer deze in werking is.

Ga na of het toestel waterpas is geplaatst en niet in contact komt met een ander toestel of keukenmeubilair.

3. De koelkast koelt niet voldoende af.

Wanneer de deur vaak werd geopend of gedurende lange duur open stond, duurt het enige tijd vooraleer de ingestelde temperatuur opnieuw wordt bereikt.

Controleer of er voldoende vrije ruimte is rond de koelkast voor een optimale luchtcirculatie.

OPMERKING: Volgende eigenschappen kunnen niet als een probleem worden beschouwd:

Druppelgeluid veroorzaakt door het koelmiddel dat door de leiding stroomt.

Compressor in werking bij hoge temperaturen.

Wel en niet

Wel- Bewaar rauw vlees en pluimvee onder bereid voedsel en dagdagelijkse producten.

Wel- Laat sla, kool, peterselie en bloemkool op de steel.

Wel- Wikkel kaas eerst in vetdicht papier en daarna in polyethyleen zakje, houd het zakje zo luchtdig mogelijk. Haal de kaas één uur voor de consumptie uit de koelkast voor een optimaal resultaat.

Wel- Wikkel rauw vlees en pluimvee in polyethyleen- of aluminiumfolie, dit voorkomt uitdroging.

Wel- Wikkel vis en orgaanvlees in polyethyleen zakjes.

Wel- Wikkel voedsel met een sterke geur of dat kan uitdrogen in polyethyleen zakjes of aluminiumfolie of bewaar het voedsel in een luchtdichte bewaardoos.

Wel- Bewaar brood goed afgesloten om de versheid te behouden.

Wel- Koel witte wijn, bier en water voor het opdienen.

Wel- Kijk de inhoud van de compartimenten geregeld na.

Wel- Bewaar voedsel niet te lang en let op vermeldingen als "Ten minste houdbaar tot" en "Te gebruiken voor".

Wel- Bewaar bereid voedsel uit de winkel volgende de instructies op de verpakking.

Wel- Kies steeds kwaliteitsvol vers voedsel en wees zeker dat het proper is alvorens het in te vriezen.

Wel- Wikkel het voedsel in aluminiumfolie of polyethyleen zakjes en ga na of er geen lucht meer aanwezig is.

Wel- Houd de ventilatieopeningen van het toestel vrij.

Wel-Zorg ervoor dat tijdens het ontdooien van het toestel, de temperatuur van het bevroren voedsel niet stijgt. Een temperatuursstijging van het bevroren voedsel kan de bewaartijd van het bevroren voedsel inkorten.

Niet- Bedek de lades niet met beschermend materiaal. Dit belemmert de luchtcirculatie.

Niet- Bewaar giftige of gevaarlijke stoffen in de koelkast. Het toestel is louter ontworpen voor het bewaren van consumptiegericht voedsel.

Niet- Consumeer voedsel dat gedurende een te lange periode werd ingevroren.

Niet- Bewaar vers voedsel en reeds bereid voedsel in dezelfde bewaardoos. Verpak en bewaar het afzonderlijk.

Niet- Laat ontdooid voedsel of drank uitlekken op reeds bewaard voedsel.

Niet- Laat de deur lange periodes open, de diepvries moet extra inspanning leveren en dit leidt tot overdreven ijsformatie.

Niet- Gebruik scherpe voorwerpen zoals messen of vorken om het ijs te verwijderen.

Niet- Gebruik haardrogers of elektrische toestellen om te ontdooien. Volg enkel de aanwijzingen van de fabrikant op.

Niet- Bewaar warm voedsel in de koelkast. Laat het eerst afkoelen.

Niet- Bewaar flessen met een vloeistof of gesloten blikjes met prikdrank in het vriescompartiment, deze kunnen barsten.

Niet- Geef kinderen ijsjes of waterijsjes die rechtstreeks uit de diepvries komen. Het ijs kan aan de lippen kleven door de lage temperatuur.

Niet- Probeer ontdooid voedsel te bewaren; het moet binnen 24 uur geconsumeerd worden of gekookt worden en opnieuw worden ingevroren.

Niet- Beschadig het koelsysteem in geen geval.

BELANGRIJKE INSTRUCTIES VOOR DE OPRUIMING

Richtlinie 2012/19/EU



Als verantwoordelijke verdeler zijn we milieubewust.

Wij verzoeken u uw product, batterijen en het verpakkingsmateriaal op een correcte wijze op te ruimen. Op die manier draagt u bij tot het behoud van de natuurlijke rijkdommen en een milieuvriendelijke recyclage.



U dient dit product en de verpakking op te ruimen conform de lokale wetgeving en normen. Dit product bevat elektronische onderdelen en in sommige gevallen batterijen en moet gescheiden worden gehouden van het huishoudafval wanneer het product wordt afgedankt. Contacteer de lokale bevoegdheden voor meer informatie omtrent afval en recyclage. Dit product moet naar het lokale recyclagepunt worden gebracht, op bepaalde plaatsen worden geen kosten aangerekend.

Onze producten worden continu bijgewerkt waardoor kleine afwijkingen in deze gebruiksaanwijzing kunnen optreden.

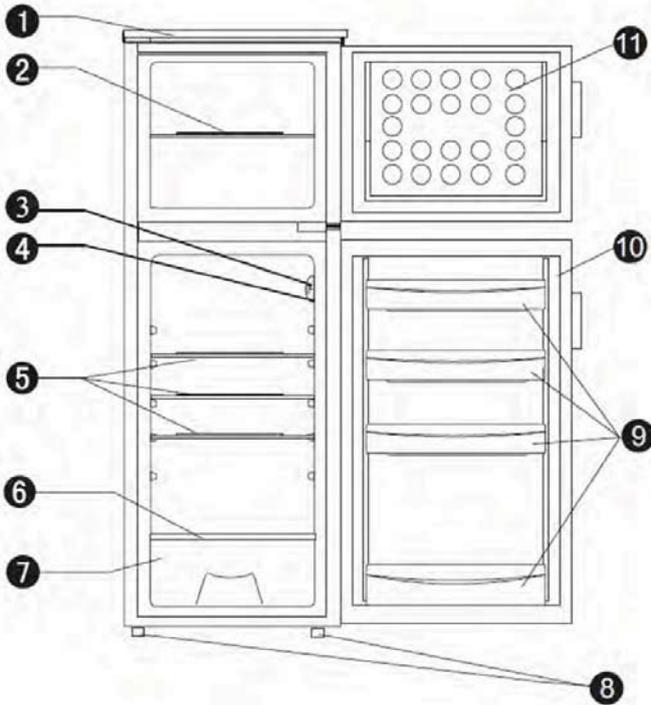
Haier

HTM-546W	HDD-546WM	HTM-566W	HTM-676W
HTM-546S	HDD-546SM	HTM-566S	HTM-676S
HTM-546B	HDD-546BM	HTM-526W	HTM-526S
HTM-547W			

CHŁODZIARKO-ZAMRAŻARKA



INSTRUKCJA UŻYTKOWNIKA



- 1 Górna pokrywa
- 2 Druciana półka
- 3 Zespół termostatu i lampy
- 4 Wyłącznik drzwiowy
- 5 Szklane półki
- 6 Pokrywa pojemnika na owoce i warzywa
- 7 Pojemnik na owoce i warzywa
- 8 Przednie regulowane nóżki
- 9 Półki na drzwiach
- 10 Uszczelka drzwi chłodziarki
- 11 Drzwi zamrażarki

Dziękujemy za zakup chłodziarko-zamrażarki firmy Haier. Aby zapewnić jak najlepsze wykorzystanie chłodziarki, prosimy poświęcić trochę czasu na przeczytanie tego podręcznika z prostymi instrukcjami. Prosimy się upewnić, że materiał opakowaniowy został usunięty zgodnie z obowiązującymi wymaganiami dotyczącymi ochrony środowiska naturalnego. Jeśli urządzenie jest w widoczny sposób uszkodzone, nie należy podłączać go do gniazdka zasilania i skontaktować się ze sklepem, w którym urządzenie zostało kupione.

PODŁĄCZENIE DO SIECI ELEKTRYCZNEJ (TYLKO WIELKA BRYTANIA)

Dla własnego bezpieczeństwa prosimy przeczytać następujące informacje.

Ostrzeżenie: niniejsze urządzenie musi zostać uziemione.

Urządzenie musi być podłączone do źródła zasilania prądem 220-240 woltów i musi być chronione 13-amperowym bezpiecznikiem we wtyczce. Urządzenie jest dostarczane ze standardową 13-amperową wtyczką z trzema bolcami i 13-amperowym bezpiecznikiem. Jeżeli bezpiecznik wymaga wymiany, musi być wymieniony na bezpiecznik 13-amperowy wg. BS1362.

Jeżeli wtyczka sieciowa nie pasuje do gniazdka instalacji domowej lub z jakiegoś powodu jest usunięta należy zastosować się do poniższych instrukcji dotyczących okablowania wtyczki 13-amperowej.

Okablowanie wtyczki 13-amperowej.

Ważne. Przewody doprowadzające do sieci zasilającej w tym urządzeniu mają kolory zgodnie z poniższym kodem:

zielony i żółty – uziemienie

niebieski – zerowy

brązowy – pod napięciem

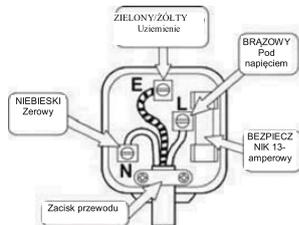
Ponieważ kolory mogą nie odpowiadać oznaczeniom określającym zaciski w Państwa wtyczce, prosimy postępować w następujący sposób. Przewód zielony i żółty musi być podłączony do zacisku

we wtyczce, który jest oznaczony literą E lub symbolem uziemienia \equiv bądź kolorem **zielonym i żółtym**.

Przewód **niebieski** musi być podłączony do zacisku oznaczonego literą N bądź kolorem czarnym.

Przewód **brązowy** musi być podłączony do zacisku oznaczonego literą L bądź kolorem czerwonym.

Należy się upewnić, czy przewód zasilający jest pewnie zabezpieczony zaciskiem.



Ostrzeżenia:

Nie wolno zasłaniać otworów wentylacyjnych w obudowie urządzenia lub zabudowie.

Nie wolno używać urządzeń mechanicznych lub innych środków do przyspieszenia procesu odszraniania, innych niż te, zalecane przez producenta;

Nie wolno dopuścić do uszkodzenia układu chłodniczego.

Wewnątrz komór do przechowywania żywności nie wolno używać urządzeń elektrycznych, chyba że należą one do zalecanych przez producenta.

DZIĘKUJEMY ZA ZAKUP TEGO PRODUKTU FIRMY HAIER

Podręcznik ten zawiera informacje potrzebne do zainstalowania i obsługi urządzenia.

Ważne jest, by poświęcić trochę czasu na przeczytanie całego podręcznika, aby zrozumieć, jak obsługiwać urządzenie bezpiecznie i skutecznie. Prosimy przechowywać podręcznik w bezpiecznym miejscu, by móc z niego korzystać w razie potrzeby.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa

Informacje te podane są w trosce o Państwa bezpieczeństwo. Prosimy uważnie je przeczytać przed zainstalowaniem i rozpoczęciem korzystania z urządzenia.

Przy pozbywaniu się starej zamrażarki lub chłodziarki z zamkiem / zatrzaskiem zamocowanym przy drzwiach, należy się upewnić, że jest na tyle bezpieczny, by uniemożliwić zamknięcie się w urządzeniu dziecka, gdyby się w nim bawiło.

Ponieważ stary sprzęt chłodniczy może zawierać chlorofluorowęglowodory (CFC), które uszkadzają warstwę ozonową, przy pozbywaniu się dowolnego sprzętu chłodniczego zalecamy skontaktowanie się wydziałem gospodarowania odpadami w celu uzyskania porady dotyczące ich bezpiecznego składowania.

Urządzenie to musi być wykorzystywane jedynie do celu, do którego zostało przeznaczone, tj. zamrażanie i przechowywanie domowych jadalnych produktów żywnościowych i nie można go używać do żadnego innego celu.

Jeżeli kabel zasilający ulegnie uszkodzeniu, musi być wymieniony przez producenta, jego agenta serwisowego lub podobnie wykwalifikowaną osobę, co pozwoli uniknąć zagrożenia.

Instalacja

Urządzenie należy ustawić i odczekać dwie lub trzy godziny przed włączeniem go po raz pierwszy do sieci, by ustabilizował się układ. Urządzenia nie należy ustawiać blisko źródeł ciepła np. kuchenek, kotłów lub w miejscu bezpośrednio nasłonecznionym itp.

Z obu stron urządzenia należy zachować odstęp 10 cm od szafek lub ścian, by umożliwić właściwy przepływ powietrza. Urządzenie nie jest przeznaczone do zabudowy.

Należy je ustawić na mocnej i równej powierzchni, a wszelkie nierówności podłogi należy usunąć przed zainstalowaniem urządzenia, niewielkie nierówności można skompensować regulując przednie nóżki.

UWAGA: jeżeli urządzenie jest ustawione na wykładzinie dywanowej, nóżki należy ponownie wyregulować po jakimś czasie, gdy urządzenie ostatecznie ustali swoje położenie.

WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Urządzenie to musi być podłączone do instalacji elektrycznej o napięciu podanym na tabliczce znamionowej znajdującej się pod spodem urządzenia. Nie zastosowanie się do tego wymogu prawidłowego napięcia spowoduje UTRATĘ gwarancji.

Urządzenie to jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego, wszelkie inne jego wykorzystywanie może prowadzić do utraty gwarancji oraz może być niebezpieczne.

Urządzenie to jest przeznaczone do użytku w pomieszczeniu, nie wolno go używać na wolnym powietrzu.

Podczas pracy, dostępne powierzchnie mogą się nagrzać, dlatego zawsze należy korzystać z uchwytów lub gałek.

Aby nie dopuścić do porażenia prądem elektrycznym, nie wolno zanurzać przewodu zasilającego, wtyczek ani urządzenia w wodzie lub innym płynie.

Nie należy usuwać żywności, gdy zamrażarka działa.

Jeżeli urządzenie nie będzie używane oraz przed rozpoczęciem czyszczenia, należy wyjąć wtyczkę z gniazdka. Zanim rozpocznie się mycie urządzenia, należy wyjąć z niego żywność.

Jeżeli kabel zasilający ulegnie uszkodzeniu, musi być wymieniony przez producenta, jego agenta serwisowego lub podobnie wykwalifikowaną osobę na kabel tego samego typu i wartości znamionowej, by uniknąć zagrożenia.

Nie wolno obsługiwać urządzenia, gdy uszkodzony jest kabel zasilający lub wtyczka, jak również po nieprawidłowym jego funkcjonowaniu czy też innym uszkodzeniu. Należy wówczas zasięgnąć porady sprzedawcy, u którego kupiło się urządzenie.

Nie wolno dopuścić do uszkodzenia układu chłodniczego.

Nie wolno wkładać zbyt dużej ilości żywności, gdyż może to stanowić zagrożenie.

Nie wolno dopuścić, by przewód zasilający zwiisał nad gorącymi powierzchniami lub ich dotykał.

Urządzenia nie wolno ustawiać na gorących powierzchniach ani blisko nich, jak również w miejscu bezpośrednio nasłonecznionym.

Przy przesuwaniu urządzenia należy zachować szczególną ostrożność.

Zależy zawsze najpierw przyłączyć wtyczkę do urządzenia, a następnie do gniazdka sieciowego w ścianie. Aby wyłączyć urządzenie, należy najpierw wyłączyć je wyłącznikiem, a następnie wyjąć wtyczkę z gniazdka.

Do urządzenia dołączony jest krótki przewód zasilający, by uniemożliwić potknięcie się o niego.

Instrukcja użycia

nie należy zdjąć całego materiału opakowania i umyć wnętrze urządzenia letnią wodą z niebieskimi mydłami, gdyż mogą popsuć smażalnicę. Po umyciu, należy doładnie wytrzeć wszystkie elementy.

Regulacja temperatury

Łodźzarka została zaprojektowana, aby temperatura wewnątrz komory do przechowywania żywności była utrzymywana na poziomie od 0°C do 10°C.

Aby umożliwić regulację temperatury urządzenia, zostało ono wyposażone w regulacyjny termostat znajdujący się w komorze chłodzącej. Aby ustawić od wyższej temperatury do niższej temperatury (przypadek normalnej pracy), zalecamy ustawienie termostatu pośrodku, a po kilku godzinach można przestawić go do żądanej temperatury. Aby obrócić pokrętkę położenie pokrętki ustawienia termostatu w tym położeniu po odłączeniu komory chłodzącej i zamrażarki. Prosimy zwrócić uwagę, że ustawienie to nie wyłącza głównego zasilania urządzenia i nie wyłącza, należy wyłączyć z gniazda.

Jeśli niższą temperaturę wewnątrz urządzenia, należy obrócić pokrętkę termostatu na wyższą cyfrę i podwyższyc temperaturę wewnątrz urządzenia należy obrócić pokrętkę termostatu na niższą cyfrę. Pamiętaj, że temperatura wewnątrz urządzenia i ustawienia regulacji temperatury zależą od kilku czynników:

• warunki temperatury otoczenia

• częstotliwość otwierania drzwi urządzenia oraz to, jak długo są trzymane otwartymi

• ilość żywności i napojów ładowanych do urządzenia oraz ich temperatura

• warunki pogodowe i pora roku, np. lato/zima

• sytuacja urządzenia i odpowiadająca cyrkulacja powietrza z przodu i z tyłu urządzenia

Do urządzenia nie wolno ładować gorących produktów żywnościowych, ani pozostawiać drzwi otwartymi na dłużej niż to jest konieczne, ponieważ aż po odłączeniu tożródła ciepła i nadmierne osadzanie się wilgoci, co skutkuje nagromadzeniem się grubszej warstwy lodu w komorze chłodzącej i zamrażarki.

Oświetlenie wnętrza

Ten produkt jest wyposażony w LED światłem, z naszego serwisu Inkú kontaktujcie EOf vyměňte

Przechowywanie świeżej żywności w chłodziarce

Żywność należy zawsze szczelnie przykryć folią aluminiową, folią z tworzywa sztucznego, schować do toreb lub hermetycznych pojemników. Dzięki temu nie będzie tracił wilgoci oraz zapobiegnie to przenoszeniu się ostrych zapachów z jednych produktów na drugie.

Surowe mięso należy zapakować w torby foliowe lub włożyć do hermetycznych pojemników i ułożyć na najniższej półce. Nie wolno, by stykało się z gotowaną żywnością. Dla bezpieczeństwa, surowe mięso należy przechowywać jedynie przez dwa do trzech dni. Owoce i warzywa należy dokładnie umyć i włożyć do pojemnika na warzywa / sałatę.

Pojemniki z mlekiem i innymi napojami powinny być zamknięte i ustawione na półce na butelki znajdującej się na drzwiach.

Przechowywanie mrożonej żywności

Gdy używa się zamrażarki po raz pierwszy lub po czynności odszraniania, należy ustawić pokrętkę termostatu na 7 na okres co najmniej dwóch godzin przed włożeniem żywności. Następnie należy wyregulować pokrętkę do preferowanego ustawienia.

Wszystkie mrozonki kupione w sklepie należy jak najszybciej włożyć do zamrażarki, by nie rozmarzły.

Należy zawsze przestrzegać zaleceń producenta mrozonek podanych na opakowaniu.

Zamrażanie świeżej żywności (zamrażarka)

Należy uważać, by czynności związane z zamrażaniem odbywały się w jak najbardziej higienicznych warunkach, ponieważ samo zamrażanie nie sterylizuje żywności. Do zamrażarki nie wolno wkładać gorących, ani nawet ciepłych, produktów. Przed włożeniem produktu do zamrażarki, należy go zapakować do torby z tworzywa, zawinąć w folię aluminiową lub włożyć do pojemnika i tak ułożyć w zamrażarce, by nie stykał się z wcześniej zamrożoną żywnością. W celu uzyskania informacji na temat maksymalnej dopuszczalnej masy świeżej żywności, jaką można zamrażać w ciągu 24 godzin przy temperaturze pomieszczenia wynoszącej 25°C, prosimy zapoznać się z arkuszem danych technicznych na końcu tego podręcznika. Nie wolno przekraczać maksymalnej dopuszczalnej masy.

Wykonywanie kostek lodu (tacy na lód nie ma w wyposażeniu)

Należy wlać wodę do tacy na lód do 3/4 jej objętości i ustawić ją w zamrażarce. Kostki lodu będą gotowe po około 2 do 3 godzinach. Kostki będzie można łatwo wyjąć, jeśli ściśnie się tacę lub wstawi na krótko pod zimną bieżącą wodę.

Proces odszraniania chłodziarki

Proces odszraniania chłodziarki odbywa się automatycznie za każdym razem, gdy przestaje pracować sprężarka.

Rozmarznęta woda spływa z komory na tacę znajdującą się nad sprężarką z tyłu urządzenia, skąd odparowuje.

Proces odszraniania zamrażarki

W zamrażarce narasta niewielka ilość szronu, którego grubość zależy od tego, jak długo drzwi zamrażarki pozostają otwarte lub od wilgoci potraw do niej wkładanych. Ważne jest, by lód i szron nie tworzył się w miejscach, w których utrudniałby dokładne przyleganie uszczelki drzwiowej. Gdyby tak się stało, powietrze dostawałoby się do środka komory zamrażarki, co powodowałoby ciągłą pracę sprężarki. Cienka warstwa szronu jest dość miękka i można ją usunąć szczotką lub plastikową skrobaczką. Nie należy używać metalowych ani ostrych skrobaczek, urządzeń mechanicznych ani innych przyrządów do przyspieszenia procesu odszraniania. Należy usunąć z dna komory wszystkie oderwane kawałki lodu.

W celu usunięcia cienkiej warstwy szronu, nie jest konieczne wyłączenie urządzenia. Aby usunąć grubą warstwę lodu, należy odłączyć urządzenie od zasilania i wyjąć zawartość komory do kartonowych pudeł, które należy zawinąć w gruby koc lub papier, by nie traciły zimna. Odszranianie jest skuteczniejsze, gdy zamrażarka jest pusta, a na jednej z półek ustawi się pojemnik z gorącą wodą, a następnie zamknie drzwi. Należy pamiętać, by z przodu komory zamrażarki ustawić pojemnik na zbieranie wody z roztopionego lodu.

Wzrost temperatury zamrożonej żywności podczas odszraniania zamrażarki skróci jej okres przydatności do spożycia. Jeżeli żywność jest dobrze opakowana i umieszczona w chłodnym miejscu, można ją przechowywać przez kilka godzin.

Wkładając żywność do zamrażarki należy obejrzeć, czy niektóre produkty nie rozmarzły i gdyby tak się stało, należy je spożyć w ciągu 24 godzin lub ugotować i ponownie zamrozić. Po zakończeniu odszraniania, należy umyć wewnątrz ciepłą wodą z dodatkiem sody oczyszczonej i dokładnie wysuszyć. W ten sam sposób należy umyć wszystkie wyjmowane części i ponownie je zamontować. Podłączyć urządzenie do zasilania i przed włożeniem żywności pozostawić na 2 do 3 godzin ustawiając pokrętkę termostatu na 7, a następnie ustawić termostat w normalnym położeniu (zwykle jest to 4).

Czyszczenie i konserwacja

Przed rozpoczęciem czyszczenia lub prac konserwacyjnych, należy odłączyć urządzenie od zasilania poprzez wyjęcie wtyczki z gniazdka. Nie wolno wyjmować wtyczki ciągnąc za przewód zasilający. Wtyczkę należy wyjąć ciągnąc samą wtyczkę.

Podczas czyszczenia urządzenia zaleca się umyć je wewnątrz i od zewnątrz używając do tego celu ciepłej wody z niewielkim dodatkiem sody oczyszczonej w proporcji 1 łyżeczka na 1,2 litra wody. Jeżeli z urządzenia nie będzie się korzystało przez dłuższy czas, zaleca się wyjąć z niego całą żywność, umyć wnętrze i pozostawić otwarte drzwi, by umożliwić cyrkulację powietrza i nie dopuścić do powstania nieprzyjemnego zapachu.

Brak zasilania

W przypadku krótkotrwałego braku zasilania, trwającego krócej niż 12 godzin, nie należy otwierać drzwi urządzenia. Przerwa w zasilaniu nie przekraczająca 12 godzin nie powinna wpłynąć na stan zamrożonej żywności. Urządzenie można dodatkowo zabezpieczyć, przykrywając je dwoma lub trzema grubymi kocami. Jeżeli przewiduje się dłuższy brak zasilania, należy się postarać przelożyć żywność do innej zamrażarki lub chłodni, o ile to możliwe.

Dłuższe okresy wyłączenia

Jeżeli przerwa w zasilaniu trwała dłużej niż 12 godzin, należy sprawdzić zawartość zamrażarki. Jeżeli żywność uległa rozmrożeniu, należy ją ugotować i ponownie zamrozić lub natychmiast spożyć.

Nie wolno ponownie zamrażać żywności, która rozmarzała.

Jeżeli urządzenie nie działa prawidłowo

Prosimy sprawdzić następujące kwestie.

Czy nie ma przerwy w zasilaniu? (należy sprawdzić włączając światło).

Czy bezpiecznik nie jest przepalony lub wyłącznik samoczynny wyłączony?

Czy drzwi są poprawnie zamknięte?

Czy termostat jest prawidłowo ustawiony?

Czy wtyczka jest prawidłowo włożona do gniazdka zasilającego i wyłącznik gniazdka jest włączony?

Czy w gniazdku sieciowym jest napięcie? Sprawdzić poprzez podłączenie do niego innego urządzenia.

Czy temperatura pomieszczenia nie jest za wysoka albo za niska? (zakres temperatury roboczej wynosi 16°C do 32°C).

Jeżeli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas

Jeżeli z urządzenia nie będzie się korzystało przez dłuższy czas, należy wykonać następujące czynności.

Wyłączyć urządzenie poprzez wyjęcie wtyczki przewodu zasilającego z gniazdka. Umyć i wysuszyć wnętrze urządzenia zgodnie z instrukcjami podanymi w dziale dotyczącym czyszczenia.

Pozostawić otwarte drzwi, by zapobiec przed powstaniem we wnętrzu nieprzyjemnego zapachu, gdy urządzenie nie jest używane.

Przed wezwaniem obsługi serwisowej

Prosimy sprawdzić następujące kwestie.

1. Chłodziarka nie działa.

Sprawdzić, czy wtyczka jest prawidłowo włożona do gniazdka sieciowego.

Sprawdzić, czy w gniazdku jest napięcie poprzez podłączenie do niego innego urządzenia. Jeżeli inne urządzenie działa, należy sprawdzić bezpiecznik we wtyczce urządzenia.

2. Chłodziarka hałasuje podczas pracy.

Sprawdzić, czy jest wypoziomowana oraz czy nie dotyka do innego urządzenia lub mebli kuchennych.

3. Chłodziarka nie chłodzi dostatecznie dobrze.

Jeżeli drzwi chłodziarki są za często otwierane lub pozostają za długo otwarte, musi minąć trochę czasu, zanim osiągnie ona ustawioną temperaturę.

Sprawdzić, czy nie został ograniczony przepływ powietrza wokół chłodziarki w powodu nie zachowania należytych odstępów.

UWAGA: następujące objawy nie oznaczają problemu.

Delikatny dźwięk sączenia się płynu powodowany przepływem przez rurki płynu chłodniczego.

Wysoka temperatura pracy sprężarki.

Czynności wymagane i zabronione

Co należy robić:

- Surowe mięso i drób należy układać pod gotowaną żywnością i produktami mlecznymi.
- Układać sałatę, kapustę, natkę pietruszki i kalafiora na lodydze.
- Ser zawijać najpierw w pergamin, a następnie wkładać do torby foliowej, ograniczając maksymalnie dopływ powietrza. Dla uzyskania lepszych walorów smakowych, wyjąć go z chłodziarki na godzinę przed jedzeniem.
- Zawijać luzno surowe mięso i drób w folię do żywności lub folię aluminiową. Zapobiega to wysuszeniu.
- Wkładać ryby i podroby w torebki foliowe.
- Wkładać żywność o silnym zapachu, lub taką, która łatwo wysycha w torby foliowe lub zawijać w folię aluminiową bądź umieszczać w hermetycznych pojemnikach.
- Dokładnie zawijać chleb, by nie wysychał.
- Białe wina, piwo, wodę mineralną schłodzić przed podaniem.
- Sprawdzać od czasu do czasu zawartość komory o niskiej temperaturze.
- Żywność przechowywać jak najkrócej i przestrzegać terminów przydatności do spożycia.
- Przechowywać żywność zamrożoną przemysłowo zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu.
- Wybierać żywność świeżą, dobrej jakości i zawsze ją dokładnie umyć do przechowywania.
- Zawinąć żywność w folię aluminiową lub włożyć do foliowej torby do żywności upewniwszy się, że nie ma w niej powietrza.
- Nie zasłaniać otworów wentylacyjnych urządzenia.
- Uniemożliwić wzrost temperatury produktów żywnościowych podczas odszraniania urządzenia, gdyż wzrost temperatury może skrócić okres przydatności do spożycia żywności.

Czego nie należy robić:

- Przykrywać półek materiałem ochronnym, który utrudniałby przepływ powietrza.
- Przechowywać w chłodziarce substancji trujących lub niebezpiecznych. Jest ona przeznaczona wyłącznie do przechowywania jadalnych produktów żywnościowych.
- Spożywać żywności, która była zbyt długo trzymana w chłodziarce.
- Przechowywać w tym samym pojemniku żywności gotowanej i świeżej - należy ją zapakować i przechowywać oddzielnie.
- Dopuszczać, aby sok z rozmrożonej żywności lub sok z produktów kapał na żywność przechowywaną w chłodziarce.
- Zostawiać na długo otwartych drzwi, gdyż powoduje to nadmierne zużycie energii i szybkie osadzanie się szronu. Do usuwania szronu używać ostrych przedmiotów, takich jak noże lub widelce.
- Używać do odszraniania suszarek do włosów lub innych urządzeń elektrycznych. Można używać tylko przedmiotów zaleconych przez producenta.
- Wkładać do urządzenia gorącej żywności. Powinna ona najpierw ostygnąć.
- Wkładać butelek z płynami lub zamkniętych puszek zawierających gazowane płyny, gdyż mogą wybuchnąć.
- Podawać dzieciom do jedzenia lodów lub sorbetów bezpośrednio z zamrażarki. Niska temperatura może spowodować odmrożenie warg.
- Przechowywać rozmrożonej żywności. Należy ją spożyć w ciągu 24 godzin lub ugotować i ponownie zamrozić.
- Dopuszczać do uszkodzenia obiegu chłodniczego.

WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE USUWANIA

Dyrektywa 2012/19/EU



Będąc odpowiedzialnym sprzedawcą dbamy o środowisko.

W związku z tym namawiamy Państwa do prawidłowego postępowania w przypadku pozbywania się produktu i materiałów opakowaniowych. Pomoże to chronić zasoby naturalne i zagwarantuje, że produkt został przetworzony w sposób bezpieczny dla zdrowia ludzkiego i środowiska.

Produktu tego i jego opakowania należy się pozbyć zgodnie z prawem krajowym i krajowymi przepisami. Ponieważ produkt ten zawiera podzespoły elektroniczne, a czasami baterie, po upływie jego okresu przydatności, nie należy się go pozbywać, jak również jego akcesoriów, razem z odpadami z

gospodarstwa domowego.

W celu uzyskania informacji na temat pozbywania się i recyklingu produktu, należy skontaktować się z lokalnymi władzami.

Produkt należy oddać do lokalnego punktu zbiórki odpadów do recyklingu. Niektóre punkty zbiórki przyjmują produkty za darmo.

Przepraszamy za wszelkie niedogodności związane z drobnymi nieścisłościami w tych instrukcjach, które mogą wynikać z ciągłego rozwoju i udoskonalania produktów.

Haier

HTM-546W

HDD-546WM

HTM-566W

HTM-676W

HTM-546S

HDD-546SM

HTM-566S

HTM-676S

HTM-546B

HDD-546BM

HTM-526W

HTM-526S

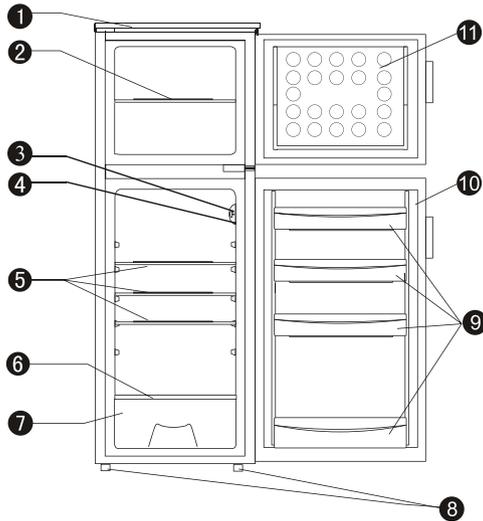
HTM-547W

Frigider cu congelator



INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE

Denumirea componentelor



- (1) Acoperis
- (2) Raft grilaj
- (3) Termostat si bec
- (4) Buton usa
- (5) Rafturi sticla
- (6) Capac sertar "Crisper"
- (7) Sertar "Crisper" (fructe si legume proaspete)
- (8) Picioare frontale reglabile
- (9) Rafturi de usa
- (10) Garnitura usa frigider
- (11) Usa congelator

Va multumim ca ati ales produsul nostru. Pentru a va asigura ca obtineti rezultate optime, va rugam sa va faceti putin timp pentru a parcurge informatiile importante continute in acest manual.

Va rugam asigurati-va ca aruncati in mod responsabil materialele de ambalaj, in conformitate cu reglementarile de mediu in vigoare.

Daca aparatul este vizibil deteriorat, nu il conectati la priza, si adresati-va imediat magazinului de achizitionare.

CONECTAREA ELECTRICA

Pentru siguranta dvs, cititi urmatoarele informatii.

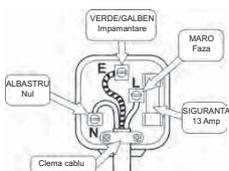
Avertizare: Acest aparat trebuie conectat la o priza cu impamantare.

Aparatul trebuie conectat la o priza de 220 - 240V AC, prevazuta cu impantare si protejata de o siguranta de 13 Amp in stecher.

Aparatul este dotat cu un stecher standard de 13 Amp cu 3 pini, prevazut cu o siguranta de 13 Amp.

Daca siguranta necesita inlocuire, trebuie inlocuita cu una de 13 Amp si aprobata BS1362. Daca stecherul nu este adecvat pentru priza din locuinta dvs sau este indepartat din orice alt motiv, trebuie aruncat in mod responsabil si in conditii de siguranta; nu introduceti stecherul taiat intr-o priza, pentru a evita pericolul de electrocutare. Scoateti siguranta din stecher inainte de a-l arunca.

Exista pericolul de electrocutare daca stecherul taiat este introdus intr-o priza de 13 Amp. Cum sa racordati un stecher de 13 Amp:



Important

Firele din cablul de alimentare al acestui aparat au culori diferite, conform urmatorului cod:

Verde si galben - impamantare

Albastru - nul

Maro - faza

Daca culorile nu corespund cu cele din terminalele stecherului, procedati astfel:

Firul verde si galben trebuie conectate la terminalul din stecher marcat cu litera E sau cu simbolul de impamantare, ori colorat verde sau galben.

Firul albastru trebuie conectat la terminalul marcat cu N.

Firul maro trebuie conectat la terminalul marcat cu L.

Asigurati-va ca cablul de alimentare este bine fixat sub clema de fixare.

Avertizari:

Nu obstructionati zonele de aerisire incorporate in aparat.

Nu folositi dispozitive mecanice sau de alt tip pentru a accelera procesul de dezghetare, altele decat cele recomandate de producator.

Nu deteriorati circuitul refrigerator.

Nu folositi dispozitive electrice in compartimentele de depozitare a alimentelor, decat daca sunt de tipul recomandat de producator.

VA MULTUMIM CA ATI ALES PRODUSUL NOSTRU!

Acest manual contine informatiile necesare instalarii si utilizarii aparatului.

Este foarte important sa cititi in intregime informatiile din acest manual, pentru a intelege cum sa il utilizati in mod eficient si in conditii de siguranta.

Va rugam sa pastrati acest manual pentru consultari ulterioare.

Informatii pentru siguranta dvs

Aceste informatii va sunt oferite pentru siguranta dvs. Va rugam sa cititi cu atentie urmatoarele, inainte de a instala sau utiliza aparatul.

Daca urmeaza sa aruncati un frigider sau congelator vechi si/sau nefunctional, asigurati-va ca ii demontati usa, pentru a preveni inchiderea accidentala a copiilor in interiorul aparatului.

Sistemele de refrigerare vechi pot contine substante daunatoare stratului de ozon; cand aruncati un astfel de aparat vechi, va rugam adresati-va unu icentru de colectare a deseurilor de acest tip.

Acest aparatul trebuie utilizat doar in scopul pentru care a fost creat, adica depozitarea si pastrarea alimentelor. Nu il folositi in alte scopuri!

Daca cablul de alimentare se deterioreaza, treuie inlocuit de catre producator, un agent de service autorizat sau de o persoana cu calificar similara, pentru evitarea unui accident.

Instalare

Pozitionati aparatul si lasati-l in pozitie verticala minim 3 ore inainte de prima pornire, pentru a permite sistemului sa se aseze. Nu asezati aparatul lanfga o sursa de caldura (de ex: cuptor, aragaz, calorifer, lumina directa a soarelui etc).

Lasati un spatiu de minim 10 cm intre fiecare latura a aparatului si peretii sau obiectele din jur, pentru a permite o buna circulatie a aerului. Acest aparat nu este creat pentru a fi incorporat in mobila de bucatarie.

Instalati aparatul pe o suprafata nivelata si stabila. Orice denivelare a solului trebuie corectata inainte de instalarea aparatului. Micile neregularitati de nivel pot fi corectate prin reglarea picioarelor aparatului.

NOTA: Daca aparatul este instalat pe un covor (moale), trebuie sa reglati din nou picioarele aparatului dupa un timp.

INFORMATII IMPORTANTE PENTRU SIGURANTA DVS

Acest aparat trebuie folosit la voltajul electric indicat pe eticheta tehnica; nerespectarea voltajului va anula garantia si poate defecta aparatul.

Acest aparat este exclusiv pentru uz casnic; in caz contrar, garantia devine nula si va expuneti unor posibile pericole in timpul utilizarii.

Acest aparat este creat numai pentru a fi utilizat in interior. Nu il folositi in exteriorul locuintei!

In timpul operarii, suprafetele accesibile s-ar putea incalzi puternic; folsoiti mereu manerele si butoanele.

Pentru a preveni riscul de electrocutare, nu introduceti cablul de alimentare, stecherul sau aparatul in apa sau alte lichide.

Avertizare: Nu obstructionati sub nici o forma zonele de ventilatie incorporate in aparat.

Deconectati aparatul de la priza cand nu il folositi, precum si inainte de orice activitate de curatare si intretinere. Scoateti alimentele din aparat inainte de a-l curata.

Daca cablul de alimentare se defecteaza, trebuie inlocuit de catre producator, un agent de service autorizat sau o persoana cu calificare similara, pentru evitarea riscului de accidente.

Nu utilizati aparatul daca are cablul de alimentare sau stecherul deteriorat, sau dupa ce aparatul a fost lovit sau deteriorat in vreun fel. Cereti sfatul magazinului de achizitionare.

Circuitul de racire nu trebuie deteriorat in nici un fel.

Nu introduceti alimente supradimensionate: pericol de accidente.

Nu lasati cablul sa atarne la intamplare sau sa atinga suprafete fierbinti.

Nu asezati aparatul langa surse de caldura sau in lumina directa a soarelui.

Fiti extrem de atenti si prudenti cand mutati aparatul, deoarece este greu.

Pentru deconectarea aparatului de la priza, scoateti stecherul din priza.

Aparatul este prevazut cu un cablu de alimentare scurt, pentru a reduce riscul ca cineva sa se impiedice de el

Instructiuni de utilizare

Indepartati toate materialele de ambalaj si spalati interiorul aparatului cu apa calduta si icar onat de sodiu lingurita la , litri apa u folsoiti detergenti sau sapun. Dupa spalare, stergeti bine pentru a usca

Controlul temperaturii

aparatul este creat pentru a mentine o temperatura interna in compartimentul frigider intre si gr

entru reglarea temperaturii, aparatul este prevazut cu un termostat reglabil, amplasat in compartimentul frigider, care poate fi reglat de la la temperatura cea mai inalta temperatura cea mai scazuta. Pentru functionarea normala, va recomandam sa reglati butonul termostat la o pozitie medie, iar dupa cateva ore reglati din nou termostatul la temperatura dorita. Este de asemenea si pozitia daca setati butonul al aceasta pozitie, veti opri deactiva compartimentele frigider si congelator. Va rugam sa retineti ca aparatul va fi in continuare alimentat cu energie electrica. Daca doriti sa nu mai primeasca curent, deconectati aparatul de la priza.

entru a o tine o temperatura interna mai scazuta, rotiti butonul termostat la o cifra mai mare. Pentru a o tine o temperatura interna mai ridicata, rotiti butonul termostat la o cifra mai mica. Totusi, temperatura interna si setarile de temperatura depind de cativa factori:

- variaciunile temperaturii ambientale

- Frecventa cu care deschideti usile aparatului si durata in care acestea sunt deschise
- umiditatea si temperatura alimentelor si bauturilor introduse in aparat
- conditiile meteo si sezonul: vara, iarna etc.

- pozitionarea aparatului si circulatia de aer adecvata pe lateralele si in spatele aparatului

nu introduceti niciodata alimente calde sau fierinti in aparat si nu lasati usile aparatului deschise mai mult timp decat este absolut necesar, deoarece acesti factori vor ridica temperatura in interior si vor creste excesiv umiditatea, acest lucru ducand la formarea unei cantitati excesive de gheata in compartimentul frigider congelator.

Iluminatia din interior

Produsul este echipat cu lumina LED, vă rugăm să contactați Service-ul în caz de înlocuire.

Depozitarea alimentelor proaspete

Alimentele trebuie intotdeauna acoperite bine cu folie de aluminiu sau alimentara, introduse in pungi sau in recipiente etanse, pentru a nu se deshidrata si a nu transfera mirosuri altor alimente.

Carnea cruda trebuie invelita in pungi de polietilena sau recipiente inchise etans si asezate pe raftul cel mai de jos.

Carnea cruda nu trebuie sa intre in contact cu alimente gatite. pentru siguranta, depozitati carnea cruda doar pe rafturi 2-3 zile.

Fruitele de legumele trebuie spalate bine si asezate in cutia pentru legume/salata.

Laptele si alte lichide trebuie acoperite cu dopuri si asezate in raftul pentru sticle, pe usa.

Depozitarea alimentelor congelate

la prima utilizare a congelatorului sau dupa dezghetare, rotiti termostatul la pozitia 7 cel putin timp de 2 ore inainte de a introduce alimente. Apoi reglati la setarea dorita.

Toate produsele congelate pe care le cumparati trebuie introduse in congelator cat mai repede posibil pentru a evita decongelarea acestora.

Respectati intotdeauna recomandarile imprimate pe ambalajele alimentelor congelate.

Congelarea alimentelor proaspete (Congelator)

Asigurati-va ca operatiunile de congelare decurg in cele mai igienice conditii, deoarece congelarea alimentelor nu inseamna sterilizarea lor. Nu puneti niciodata alimente calde sau fierbinti in congelator. Inainte de a introduce alimentele, ambalati-le in pungi de plastic, folie de aluminiu sau recipiente pentru congelator si asezati-le in congelator fara a intra in contact cu alimente deja congelate. Consultati fisa tehnica de la finalul manualului pentru a afla cantitatea maxima permisa (in kg) de alimente proaspete ce pot fi congelate in 24 de ore, in conditii de temperatura ambientala a incaperii de 25 gr C. Nu incercati niciodata sa congelati o cantitate mai mare de alimente decat cea permisa.

Cuburi de gheata (Tava pentru gheata nu este inclusa)

Turnati apa in tava pentru cubuti de gheata, cam doua treimi din inaltimea acesteia si asezati-o in congelator. Cuburile de gheata se vor forma in cca 2-3 ore. Puteti scoate cu usurinta cuburile de gheata daca treceti tava prin jet de apa rece.

Dezghetarea frigiderului

Acest proces are loc automat de fiecare data cand se opreste compresorul. Apa provenita din dezghet se evacueaza intr-o tava de colectare, amplasata deasupra compresorului, in spatele unitatii; apoi se evaporata.

Asigurati-va mereu ca orificiul de evacuare nu este blocat cu alimente; orificiul de evacuare este amplasat in interiorul frigiderului, chiar deasupra sertarului Crisper.

Dezghetarea congelatorului

In interiorul congelatorului se vor forma cantitati mici de gheata, in functie de frecventa cu care accesati usa acestuia si de durata in care o tineti deschisa. Este extrem de important sa va asigurati ca nu se formeaza gheata in locuri care vor afecta inchiderea usii, deoarece in acest mod va patrunde aer in interiorul aparatului, fortand compresorul sa functioneze continuu. Stratul subtire de gheata/zapada este moale si poate fi indepartat cu o spatula de plastic sau o perie. Nu folositi spatule metalice sau ascutite, ori dispozitive mecanice pentru a indeparta gheata sau a accelera procesul de dezghetare. Scoateti din aparat toata gheata pe care o indepartati. Pentru indepartarea unui strat subtire de gheata nu este nevoie sa opriti aparatul.

Pentru a indeparta depunerile serioase de gheata, deconectati aparatul de la priza si scoateti toate alimentele, puneti-le in cutii de carton si inveliti-le in paturi groase sau straturi de hartie pentru a le mentine reci. Puteti dezgheta congelatorul mai eficient daca, gol fiind, introduceti un vas cu apa fierbinte pe unul dintre rafturile aparatului si inchideti usa acestuia. Nu uitati sa asezati un recipient sub partea frontala a compartimentului congelator, pentru a colecta apa provenita din dezghetare.

Cresterea temperaturii alimentelor congelate in timpul dezghetarii aparatului va scurta durata de valabilitate a acestora. Daca alimentele sunt bine infasurate si asezate intr-o zona racoroasa, vor rezista cateva ore.

Cand puneti inapoi alimentele in congelator, xaminati-le; daca unele pachete s-au dezghetat, trebuie consumate in maxim 24 de ore, ori gatite si apoi congelate. Dupa dezghetarea congelatorului, curatati interiorul aparatului cu apa calda si putin bicarbonat de sodiu si apoi stergeti bine pentru a usca. Spalati toate componentele mobile in acelasi mod si apoi montati-le inapoi. Reconectati aparatul la priza si lasati-l 2-3 ore la nivelul 7 de temperatura; apoi introduceti inapoi alimentele si setati termostatul la nivelul de temperatura dorit (de obicei, nivelul 4)

Curatare si intretinere

Inainte de orice actiune de curatare sau intretinere, deconectati aparatul de la priza scotand stecherul din aceasta; nu trageți niciodata de cablul de alimentare!

Va recomandam ca atunci cand curatati aparatul in exterior si interior, sa folositi apa calda cu putin bicarbonat de sodiu (1 lingurita la 1,2 litri apa).

Daca urmeaza sa nu folositi aparatul o vreme indelungata, va recomandam sa scoateti toate alimentele, sa curatati interiorul aparatului si sa lasati usa acestuia deschisa pentru ca aerul sa poata circula, prevenind astfel formarea mirosurilor neplacute.

In caz de pana de curent

Daca survine o pana de curent care tine mai putin de 12 ore, tineti usa aparatului inchisa.

Alimentele nu ar trebui sa se decongeleze daca pana de curent dureaza maxim 12 ore.

Puteti proteja aparatul suplimentar invelindu-l cu doua-trei paturi groase.

Daca se anticipeaza o perioada mai lunga de absenta a energiei electrice, incercati sa introduceti alimentele intr-un alt congelator sau un loc rece, daca e posibil.

Perioade prelungite fara energie electrica

Daca alimentarea cu energie electrica este intrerupta mai mult de 12 ore, verificati alimentele. Daca s-au decongelat, gatiti-le si recongelati-le, ori consumati-le imediat.

Nu recongelati niciodata alimentele dupa ce au fost decongelate, decat dupa ce le-ati gatit.

Curatarea condensatorului

Condensatorul este rețeaua de tuburi din spatele aparatului; acesta trebuie curatat periodic, cu ajutorul unei perii aspre sau al aspiratorului.

Astfel veti asigura buna functionare a aparatului si consumul energetic redus; intotdeauna deconectati aparatul de la priza inainte de orice actiune de curatare.

Daca aparatul nu functioneaza corect

Va rugam verificati urmatoarele:

Energia electrica a fost intrerupta? (verificati aprinzand becurile din casa)

S-a ars o siguranta sau s-a stricat intrerupatorul?

Ati inchis bine usa aparatului?

Verificati daca ati reglat corect termostatul.

Verificati daca stecherul este bine introdus in priza.

Verificati daca functioneaza priza, conectand un alt aparat la ea.

Temperatura camerei este prea ridicata sau prea scazuta (intervalul de temperatura ambientala pentru functionarea aparatului este 16 - 32 gr C).

Daca urmeaza sa nu folositi aparatul un interval mai lung

Daca urmeaza sa nu folositi aparatul o vreme indelungata, procedati astfel:

Deconectati aparatul de la priza scotand stecherul din aceasta.

Curatati interiorul aparatului conform instructiunilor de la capitoul "Curatare si intet-inrere".

Lasati usa aparatului deschisa pentru a permite circularea aerului si a preveni formarea mirosurilor neplacute.

Inainte de a va adresa centrului de service

Va rugam verificati urmatoarele:

1. Aparatul functioneaza cu mult zgomot

Verificati daca aparatul est ebine nivelat sau daca se afla inc ontact cu alt aparat sau mobila de bucatarie.

2. Aparatul nu raceste suficient.

Daca ati deschis usa aparatului prea des sau ati lasat-o deschisa prea mult timp, dureaza pana cand aparatul ajunge din nou la temperatura setata.

Verificati daca aerul circula corect in jurul aparatului sau este redusa din cauza faptului ca aparatul este prea aproape de obiectele / peretii din jur.

NOTA: Urmatoarele situatii nu reprezinta probleme:

- Un sunet ca un galgait usor, datorat circulatiei agentului refrigerant prin conducta.
- Compresorul se incalzeste in timpul functionarii.

Recomandari si interdictii

Recomandari:

- Asezati carnea cruda si carnea de apsaare sub alimentele gatite si produsele lactate.
- Pastrati intregi salatele, varza, patrunjelul si conopida.
- Infasurati branza intai in hartie de copt si apoi in pungi de polietilena, incercand sa eliminati aerul cat mai mult posibil. Pentru rezultate optime, scoateti branza din frigider cu o ora inainte de a o consuma.
- Infasurati pestele si maruntaiele in pungi de polietilena.
- Infasurati alimentele cu miros puternic sau cele care se pot deshidrata, in pungi de polietilena sau folie de aluminiu si apoi in recipiente etans.
- Infasurati painea bine pentru a o mentine proaspata.
- Raciti vinul alb, berea si apa minerala inainte de a le consuma.
- Verificati din cand in cand alimentele din compartimentul cu temperatura scazuta.
- Pastrati alimentele cat mai putin posibil si respectati mereu data de valabilitate inscrisa pe ambalaj.
- Depozitati semipreparatele din comert in conformitate cu instructiunile de pe ambalajele acestora.
- Alegeti mereu alimente proaspete si de calitate si asigurati-va ca sunt curate inainte de a le introduce in aparat.
- Infasurati toate alimentele in folie de aluminiu sau pungi de polietilena de buna calitate si asigurati-va ca ati evacuat aerul.
- Nu obstructionati zonele de ventilatie si respectati distantele intre laturile aparatului si obiectele din jur.
- Asigurati-va ca in timpul dezghetarii aparatului, alimentele congelate pe care le-ati scos nu se decongeleaza; cresterea temperaturii poate duce la decongelarea acestora si automat la scurtarea duratei de valabilitate.

Interdictii:

- NU acoperiti raffturile cu materiale de protectie care ar putea obstructiona circulatia aerului.
- NU depozitati substante otravitoare sau periculoase in frigider! Aparatul a fost creat exclusiv pentru depozitarea alimentelor comestibile.
- NU condumati alimente care au fost refrigerate pe perioade excesiv de lungi.
- NU depozitati alimente proaspete si gatite in acelasi recipient; trebuie ambalate si depozitate separat.
- NU lasati alimentele aflate in proces de decongelare sa se scurga peste celelalte alimente.
- NU lasati usa aparatului deschisa mult timp, deoarece veti creste consumul energetic si veti contribui la acumularea depunerilor de gheata in aparat.
- NU folositi obiecte ascutite precum cutite sau furculite pentru a indeparta stratul de gheata.
- NU folositi uscator de par sau aparate electrice pentru dezghetarea aparatului, ci doar metodele recomandate de producator.
- NU introduceti alimente fierbinti in aparat; lasati-le sa se raceasca intai.
- NU puneti in congelator sticle cu lichide sau cutii cu bauturi carbogazoase: pericol de explozie.
- NU dati copiilor inghetata sau cuburi de gheata imediat dupa ce le scoateti din congelator: pericol de degeraturi la limba si buze.
- NU pastrati alimente congelate care s-au decongelat ci consumati-le in 24 de ore sau gatiti-le si apoi recongelati-le.
- NU deteriorati niciodata circuitul refrigerantului.

PROTEJATI MEDIUL INCONJURATOR!



Acest simbol indica faptul ca, pe teritoriul UE, acest produs nu trebuie aruncat impreuna cu gunoiul menajer. Pentru a preveni posibile daune la adresa mediului sau a sanatatii oamenilor, reciclati in mod corespunzator acest produs pentru a promova reutilizarea resurselor materiale.

Transportati aparatele electrocasnice vechi la cel mai apropiat centru de colectare a deseurilor de acest tip sau adresati-va magazinului de unde l-ati achizitionat.

Ne cerem scuze pentru orice inconvenient provocat de mici diferente survenite in acest manual, datorate imbunatatirii si dezvoltarii continue a aparatelor noastre.